

IHR MAGAZIN FÜR HEIDE, BÜSUM UND UMGEBUNG

Frischer Wind

SEPTEMBER 2026

GRATIS!





Schnitzel-Wochen

Vom 23. Sep. bis 11. Okt.

Viele Leckereien und verschiedene Variationen von Hähnchen und Schwein

Steak-Wochen

Leckere Steakgerichte unter 30 €

Vom 14. Okt. bis 15. Nov.

Von hiesigen Rindern, Schweinen und Hähnchen

23. Okt. & 11. Dez., 19:00 Uhr

Comedy op Platt mit Grünkohl satt

Jens Wagner mit Plattdeutschen Geschichten

Zu diesem Event bieten wir Sonderpreise für unsere Zimmer an.

45,00 €

pro Person

13. Nov., 19:00 Uhr

Spareribs- und Schnitzel-Evening

Für Fleisch- und Knochenjäger

Spareribs & Schnitzel mit verschiedenen Beilagen

28,90 €

pro Person

14. Nov., 19:00 Uhr

Muschelessen

Muschelsuppe, Zwischengericht, Muscheln

Für Die, die keine Muscheln mögen, halten wir ein Ersatzmenü parat.

28,90 €

pro Person

20. Nov.

Whisky Tasting

mit norddeutschem Menü

Zu diesem Event bieten wir Sonderpreise für unsere Zimmer an.

69,00 €

pro Person

21. Nov., 19:00 Uhr & 22. Nov., 11:30 Uhr

Grünkohlessen

deftiger Grünkohl mit Kasseler, Kochwurst, Schweinebacke, Bratkartoffeln und süßen Kartoffeln

27,90 €

pro Person

Wir bitten um Reservierung bis spätestens fünf Tage vor dem Termin.
Betriebsruhe 31. Aug. – 20. Sep. 2026

Restaurant - Saal - Clubzimmer
Fremdenzimmer - B & B - Biergarten

www.luehrs-landgasthof.de

GRÜNKOHL SATT UND COMEDY OP PLATT

Am 23. Okt. & 11. Dez. 2026

Im Oktober und Dezember kommt Platt-Comedian Jens Wagner wieder nach Erfde in Lührs Landgasthof um sein Publikum zu begeistern. Nach zwei ausverkauften Veranstaltungen im letzten Jahr, unter dem Motto „Grünkohl satt und Comedy op Platt“ präsentiert Wagner sein neues Programm „Nu geht dat richtig los“.

Wenn Jens Wagner auf die Bühne tritt, dann treffen norddeutscher Landwirt und plattdeutscher Humor mitten ins Herz. Der Kiebitzreier Landwirt und Platt-Comedian ist längst über seine Heimat hinaus bekannt und sorgt in ganz Norddeutschland für volle Säle und herzhaftes Lachen.

Mit seinem unverwechselbaren Motto „Schönheit vergeht, aber Hektar besteht“ nimmt Wagner das Publikum mit in eine Welt, die gleichermaßen bodenständig wie amüsant ist. In seinem neuen Programm „Nu geht dat richtig los“ verbindet er schlagfertige Pointen mit liebevollen Erinnerungen an vergangene Zeiten. Dabei hält er den Menschen unserer schnelllebigen Gegenwart humorvoll den Spiegel vor - mal verschmitzt, mal nachdenklich, aber immer mit einer ordentlichen Portion plattdeutscher Lebensweisheit.



Comedy op Platt
mit Grünkohl satt

23. Okt. & 11. Dez. –

19:00 Uhr – 45 € p. P.

Lühr's Landgasthof, Erfde

WHISKYTASTING

Am 20.11.2026

Wir laden Sie auf eine besondere Reise durch Schottland ein. Erfahren Sie mit anderen Whiskyfreunden mehr vom „Wasser des Lebens“. Profitieren Sie in einem launigen Vortrag mit leckeren Whiskyprouben vom Wissen unseres Whisky-Experten Tilo Erdmann. 2003 führten wir unser erstes Tasting durch. Heute sind es über 50 Veranstaltungen im Jahr. Mit unserer Erfahrung von 15

Whiskyreisen in das „gelobte Land“ tauchen Sie mit uns in die faszinierende Welt des Whiskies ein und erfahren Wissenswertes von schottischen Brennereien, Whiskyherstellung, aber auch Interessantes und Lustiges über Land und Leute. Gemeinsam mit anderen Whiskyfreunden bei leckeren Whisky-Drams auf eine nette Art und Weise

Lebenszeit zu verbringen, was gibt es Schöneres. Wir nennen das „betreutes Trinken“ oder besser genießen!

Whiskytasting mit
norddeutschem Menü

20. Nov. – 69 € p. P.

Lühr's Landgasthof, Erfde



September

FRISCHER WIND 09/2026

Dithmarscher Kohltage: Programm in Heide	04
Sabrina Gans: Frischer Wind auf dem Wochenmarkt	05
Kohltage 2026: Anschnittsfest in Zennhusen	06
Studieren und gleichzeitig Praxis sammeln	08
Ex-Kurs: Foto-Ausstellung im Amt Heider Umland	09
care4me 2026: Gesundheit hat viele Gesichter	10
Büsumer Krabben-Express fährt jetzt elektrisch	11
Apfeltag am 6.September im Landwirtschaftsmuseum	11
Büsum bekommt eine Kinderfeuerwehr	12
Spielmanszug Wöhrden spielt spontan in Büsum	14
Bargener Fähre: Wenn Jagdhörner über die Eider tragen	15
Landesmuseum: Termine im August	16
Unser großer Rätselspaß: Schwedenrätsel & Sudoku	18
Fairer Handel: Ostafrika zu Besuch in Heide	20
Lundgren Fischer Hvid Trio live in Heide	22
Jana Hassepaß — Roman „Flucht aus der Stille“	23
Ostroher Jungstörche heißen Pips und Paps	24
Premiere: Offener Herbstgarten in Bunsoh	25
Anzeige: Rollläden für mehr Sicherheit richtig nutzen	26
Gesundheitsversorgung im ländlichen Raum	28
Kabinengeflüster aus Heide & Umgebung	30
MTV Heide: Deutsche Mehrkampfteisterschaften	32
Wärmepumpe: Heizen im Winter, kühlen im Sommer	34
FilmClub Heide – Programm im September	35



6



12



14



20



30

Impressum

Herausgeber: Heider Offsetdruckerei Pingel-Witte

Layout & Satz: Fabian Fink, **Anzeigen:** Katja & Kai Witte

E-Mail: witte@pingel-druck.de • **Telefon:** (04 81) 8 50 70 0

Titelbild: Magnific / Fabian Fink

OFFSET
DRUCK

PINGEL
WITTE



Wie viele Kohlkopf-Logos („Kohlibris“) sind in den Schaufenstern in der Innenstadt zu finden? - dies möchten Geschäftsführer Michael Schitteck und sein Team beim Gewinnspiel wissen.

Dithmarscher Kohltage: Programm in Heide

Wenn die ganze Region auf dem (Kohl-)Kopf steht, dreht sich alles um das Dithmarscher Kult-Gemüse! Unter diesen Slogan hat das Heide Stadtmarketing die bunten Aktionen rund um die Dithmarscher Kohltage 2026 in der Kreisstadt gestellt. Diese werden in Kooperation mit dem Wirtschafts- und Gewerbeverein und der Heider Kirchengemeinde organisiert.

Vom 24 bis 27. September wird wie in jedem Jahr der Duft von herzhaften Kohlgerichten durch das große Festzelt auf dem Heider Marktplatz und die angrenzende Markt-Südseite strömen. Der beliebte Bauernmarkt mit der liebevoll dekorierten Kohlmeile vom Südermarkt bis zum Böttcher-Rondell lädt Jung & Alt zum Schlendern und Verweilen ein. Schließlich gibt es ein zugleich köstliches und kreatives Angebot an „kohlinarischen“ Speisen, das von der klassischen Kohlroulade über die Kohlpfanne und Kohl-Bratwurst bis zur Veggie-Wirsingkohlroulade gefüllt mit Couscous reicht. Auch schmackhafte Alternativen sind zu haben – wie etwa Dithmarscher Mehlbeutel, Blumenkohl im Bierteig oder Crêpes. Insgesamt sind es rund 30 verschiedene Aussteller, die ihre Waren präsentieren. Auch Kunsthandwerk aus Metall, Deko-Artikel für den Garten, Hundekexse, Feinkost, Wein, Gürtel und Handtaschen sowie selbstgefertigte Nudeln gehören dazu. Für Spiel, Spaß und Spannung gibt es ein Kinderkarussell und ein Glücksrad. „Und ein tolles Gewinnspiel“, sagt Michael Schitteck. „Hierfür wird in zahlreichen Schaufenstern der Innenstadt unser Kohlkopf-Logo zu finden sein. Wer die richtige Anzahl des sogenannten Kohlibris auf den Kohltage-Flyer schreibt und bei uns abgibt, kommt in den

Lostopf für die drei Gewinne.“

Kohl-Verkauf durch das Heide Stadtmarketing

Wer gern zuhause eigene Kohl-Rezepte am heimischen Herd zubereiten möchte, kann sich mit einem Kohlkopf am Stand des Heide Stadtmarketing versorgen. „Beim Bauernmarkt ist der Kohlverkauf ein nicht wegzudenkender Bestandteil“, sagt Geschäftsführer Michael Schitteck. „Da sich keine Kohlverkäufer finden lassen – auch nicht in Kooperation mit anderen Städten –, übernimmt das unser Team bereits im zweiten Jahr selbst vor Ort.“

Stadtführung „Heide mit Kohldampf“

Passend zu den Aktionstagen bieten die Gästeführer am Freitag, Samstag und Sonntag eine klassische Stadtführung an, die ihren kulinarischen Abschluss im gemeinsamen Verzehr einer Kohlroulade findet. Diese dauert rund 1,5 Stunden und gibt neben der Tour durch die Innenstadt auch einen detaillierten Einblick in die lange Tradition und die Bedeutung des Kohlanbaus in der heimischen Region.

Verkaufsoffener Sonntag & Motorrad-Gottesdienst

„Der traditionelle Wochenmarkt am Samstag sowie ein verkaufsoffener Sonntag runden die Veranstaltungstage ab“, sagt Michael Schitteck. „Die Geschäfte öffnen ihre Tore ab 12:00 Uhr. Den Abschluss der Heider Kohltage bildet wieder der traditionelle Motorrad-Gottesdienst an der St. Jürgen-Kirche auf dem Marktplatz.“

Beitrag und Foto von Andrea Hanssen

Sabrina Gans: Frischer Wind auf dem Wochenmarkt

Jede Woche am Samstagmorgen klingelt ihr Wecker um viertel vor vier. Für sie kein Problem, denn die Arbeit ruft. Die Rede ist von der neuen Marktmeisterin Sabrina Gans. Zu ihrem Tätigkeitsfeld gehört es, für Struktur auf dem Heider Wochenmarkt zu sorgen.



Sabrina Gans bereichert seit Kurzem das Stadtmarketing-Team und fungiert als neue Marktmeisterin.

Ende Mai dieses Jahres übernahm die 41-jährige das Amt von Ralf Kröger. „Die ersten Händler kommen gegen 4 Uhr“, sagt sie. „Der Rest trudelt dann bis 7 Uhr ein, dem offiziellen Beginn des Marktes.“ Zu ihren vielfältigen Aufgaben gehören das Einweisen an den jeweiligen Standplatz und das Kassieren der Standgebühren. In der relativ kurzen Zeit habe sie bereits zahlreiche Leute durch ihre Funktion als Marktmeisterin kennengelernt. „Meine Arbeit bringt mir viel Freude“, sagt sie. „Zuvor habe ich mehrere Jahre im Bereich des digitalen Marketings ausschließlich im Homeoffice gearbeitet. Jetzt komme ich endlich unter Menschen.“ Die Kolleginnen und Kollegen vom Stadtmarketing-Team hätten sie herzlich aufgenommen und ihr den Start am neuen Arbeitsplatz leicht gemacht. „Kein Wunder“, sagt Geschäftsführer Michael Schittek. „Sabrina passt mit ihrer empathischen und feinfühlgigen Art super ins Team. Und ist gleich mit neuen Ideen um die Ecke gekommen.“

Gebürtig kommt Sabrina Gans aus Nordrhein-Westfalen. Nach einem Tourismusmanagement-Studium an der Fachhochschule Westküste ist sie in Heide „hängegeblieben“. Der Liebe wegen. „Mittlerweile bin ich schon seit 19 Jahren hier und fühle mich mehr als Dithmarscherin als als Niederländerin“, sagt sie. Im Stadtmarketing fungiert sie nicht nur als Marktmeisterin, sondern steht auch in der Tourist-Info den Urlaubern und Einheimischen beratend zur Seite. Zudem gibt sie wertvolle Unterstützung bei der Organisation von verschiedenen Events.

In ihrer Freizeit widmet sich Sabrina Gans gern dem Lesen oder dem Werkeln im eigenen Garten. Im Urlaub zieht es sie am liebsten mit ihrer Familie in die Berge. Vor Kurzem hat sie gemeinsam mit ihrem Lebenspartner und den beiden Kindern ein gemeinsames Familien-Hobby entdeckt, nämlich das Golfen. „Aktuell bin ich mit dem Erlangen der kleinen Platzreife beschäftigt“, sagt sie schmunzelnd. „Mal sehen, ob das ein Sport für mich wird.“

Beitrag und Foto von Andrea Hanssen



PLISSEES NACH MASS von den Profis

*27% Aktionsrabatt und 3% Knutzen Plus-Rabatt.
Infos finden Sie unter [plus.knutzen.de](https://www.knutzen.de)

Beratung, Aufmaß und Montage von den Profis.
Termine erhalten Sie in der Filiale oder unter www.knutzen.de

K N U T Z E N
W O H N E N



Hamburger Straße 109 | **HEIDE**
0481 - 68 010 | www.knutzen.de
Mo. – Fr. 09:00 – 18:00 Uhr
Sa. 09:00 – 14:00 Uhr

Verwaltung: Knutzen Wohnen GmbH | Gutenbergstraße 12 | 24941 Flensburg



Kohltage: Anschnittsfest in Zennhusen

Die Dithmarscher Kohltage feiern ihren 40. Geburtstag mit einem abwechslungsreichen Angebot. Die Gäste können sich auf Stadtfeste, Bauernmärkte und Aktionen rund um den Kohl freuen. Die Vorbereitungen für den offiziellen Kohlanschnitt laufen bereits.

Zum 40. Geburtstag des Herbstevents schließt sich der Kreis: Der diesjährige Anschnittshof von Andrea Hagge und Thies Hagge-Kern in Zennhusen, Gemeinde Hemme, ist 1990 der erste traditionelle Hof der Kohltage gewesen, der den offiziellen Kohlanschnitt mit der Feier verbunden hat. Diese Tradition hat bis heute Bestand.

Das Anschnittsfest ist am Dienstag, 22. September 2026, um 10 Uhr auf dem Hof von Andrea Hagge und Thies Hagge-Kern in Zennhusen (Gohweg 16). Ehrengast ist Ministerpräsident Daniel Günther. Kreispräsidentin Ute Borwies-Dethlefs schneidet den ersten Kohl. Mit dabei sind Landrat Thorben Schütt sowie die Kohlregentinnen Saskia Meier (Saskia I.) und Elsbeth Heesch (Elsbeth I.). Auch wurden anlässlich des 40. Geburtstags des Herbstevents alle ehemaligen Kohlregentinnen eingeladen.

Der Bauernmarkt bietet frischen Kohl, Kunsthandwerk und regionale Spezialitäten. DEHOGA-Betriebe und die Landfrauen versorgen die Besucherinnen und Besucher mit Dithmarscher Spezialitäten. Auf den Bühnen in der Kohllagerhalle und auf dem Hof erwartet die Gäste ein vielfältiges Programm mit Musik und Unterhaltung. Moderator ist Holzi Holst. Mit dabei sind zum Beispiel die „Delvtown Jazzmen“, die „Holsteiner Lausbuan“ und „De Büttpedders“. Außerdem werden Schülerinnen und Schüler der Grundschule am Gehölz aus Lunden auftreten.

Anschnittshöfe: Start der Tradition in Zennhusen

Zum dritten Mal nach 1990 und 2012 ist der Betrieb von Andrea Hagge und Thies Hagge-Kern Gastgeber. Der Familienbetrieb wird bereits in dritter Generation geführt und konzentriert sich auf den Kopfkohlanbau, die Rindermast sowie den Getreideanbau. In diesem Jahr wächst auf rund 25 Hektar Kohl, darunter Weißkohl auf dem vier Hektar großen Anschnittsfeld. „Nach dem bisherigen Stand ist mit einer guten Kohlernte zu rechnen“, sagt Thies Hagge-Kern, der auch stellvertretender Vorsitzender des Kreisbauernverbandes Dithmarschen ist.

Andrea Hagge erklärt, warum sie dieses Jahr wieder den Kohlanschnitt ausrichten werden: „Wir möchten dazu beitragen, die Verbraucherinnen und Verbraucher darüber zu informieren, wie und wo Dithmarscher Kohl erzeugt wird. Deshalb gehört der Kohlanschnitt dorthin, wo der Kohl angebaut wird.“

Die Festplanung übernimmt das Amt Kirchspiellandgemeinden Eider und wird dabei vom Verein zur Förderung Dithmarschens sowie von Dithmarschen Tourismus unterstützt. Außerdem bringen sich auf den monatlichen Planungstreffen u. a. die Freiwillige Feuerwehr Hemme, die Gemeinde Hemme, die DEHOGA und die Kreis-Landfrauen ein.

Auch der gesamte Ort macht mit. „Wir werden unseren Nachbarn kurz vor dem Anschnittsfest Kohlköpfe und kleine Strohbälle zum Dekorieren des Dorfes übergeben“, so Thies Hagge-Kern.



Kohlregentinnen Elsbeth Heesch und Saskia Meier.
Foto: Mona-Knabe-Fotografie

Kohltag-Fahnen im Geburtstagsdesign jetzt bestellen

Passend zum 40. Geburtstag bringt Dithmarschen Tourismus ein Jubiläums-Logo mit dem Maskottchen der Kohltag, dem lächelnden Kohlkopf, heraus. Interessierte können die Fahnen im Geburtstags-Design in der Größe 150 x 90 cm bestellen. Der Preis liegt bei ca. 15 Euro. Der endgültige Preis richtet sich nach der Gesamtbestellmenge. Die Fahnen können bestellt werden bei Helene Kiehl, Dithmarschen Tourismus (Telefon: 0481-21 22 553; E-Mail: kiehl@echt-dithmarschen.de).

Weitere Informationen über die 40. Dithmarscher Kohltag unter: www.dithmarscher-kohltag.de

Facebook: www.facebook.com/Dithmarscher.Kohltag
Instagram: @dithmarscherkohltag

Beitrag von Kreis Dithmarschen / Dithmarschen Tourismus

DIE GANZE WELT DER BERNSTEINE



Meldorf
Ankommen. Mitmachen. Bernstein finden.

SIE FINDEN UNS IN DER ZINGELSTR. 39 IN MELDORF

Auto-Service Westerweck

Inhaber: Jan Jeronimus

AUTOFIT

Kfz-Meisterfachbetrieb
Reparaturen aller Fabrikate

Ihr kompetenter Partner rund ums Auto

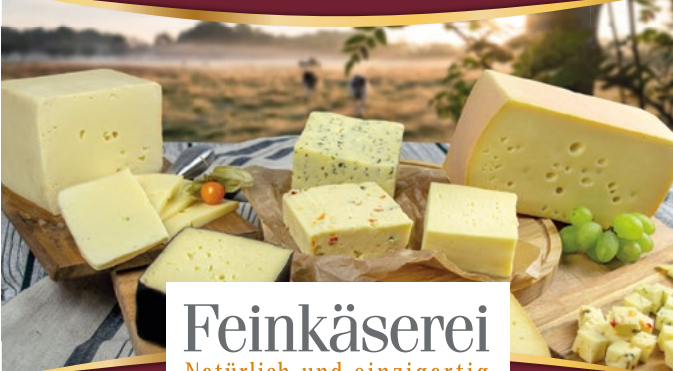
- Inspektion mit Mobilitätsgarantie
- Unfallreparaturen
- Auspuff- und Bremsendienst
- Ölwechsel-Service

- Stoßdämpfer
- Karosserie
- täglich HU/AU
- Klima-Service

Am Kleinbahnhof 14 • 25746 Heide
Telefon 04 81 / 34 40 • Telefax 04 81 / 8 82 22



Käsespezialitäten aus der Feinkäserei Sarzbüttel



Feinkäserei

Natürlich und einzigartig

Sarzbüttel

Meiereigenossenschaft Sarzbüttel eG
 Hauptstraße 43 • 25785 Sarzbüttel
 Tel. 0 48 06 - 90 141-0
info@kaeserei-sarzbuettel.de
www.kaeserei-sarzbuettel.de

Verkauf ab Werk
Öffnungszeiten:
 08.00-12.00 Uhr und 14.00-18.00 Uhr
 Samstag von 8.00-12.00 Uhr

Studieren und gleichzeitig Praxis sammeln

Der Schul- oder Ausbildungsabschluss rückt näher und damit auch die wichtige Frage: Wie soll es danach weitergehen? Antworten auf diese Frage bietet die Messe „Dual studieren! Mit Praxis zum Erfolg.“, die am Donnerstag, 17. September 2026, von 15:00 bis 18:00 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ) Heide stattfindet.

Die Veranstaltung richtet sich an Schülerinnen und Schüler, Auszubildende sowie alle Interessierten, die sich über ihre beruflichen und akademischen Zukunftsmöglichkeiten informieren möchten. Im Mittelpunkt steht das duale Studium, das die Vorteile eines Hochschulstudiums mit wertvoller Praxiserfahrung in einem Unternehmen verbindet. Besucherinnen und Besucher erhalten die Gelegenheit, sich direkt bei Hochschulen und weiteren Ausstellenden über duale Studiengänge, Zugangsvoraussetzungen, Karrierechancen und Bewerbungsverfahren zu informieren.

Neben dem dualen Studium werden auch alternative Bildungswege vorgestellt. So kann beispielsweise eine Aufstiegsweiterbildung nach einer abgeschlossenen Berufsausbildung ein attraktiver Schritt für die persönliche und berufliche Entwicklung sein.

Vorträge und individuelle Beratung

An der Veranstaltung nehmen die Duale Hochschule Schleswig-Holstein, die Fachhochschule Westküste, die Hochschule Flensburg, die Hochschule für angewandte Wissenschaften Kiel sowie die Nordakademie teil. Die Agentur für Arbeit Heide veranschaulicht in ihrem Beispiel die Möglichkeiten des dualen Studiums im Öffentlichen Dienst. Zusätzlich ist die Wirtschaftsakademie Kiel vor Ort, die zum Thema Aufstiegsqualifizierung informiert. Alle teilnehmenden Einrichtungen bieten einen 20-minütigen Vortrag und anschließend individuelle Gespräche an Infoständen an.

Zusätzlich wird während der gesamten Messe auch ein Berater der ‚Berufsberatung im Erwerbsleben‘ für persönliche Gespräche zur Verfügung. Interessierte können sich zu Themen wie beruflicher Weiterbildung, Neuorientierung im Beruf oder den Wiedereinstieg nach einer Familien- oder Pflegephase und zum Thema ‚Qualifizierung‘ informieren und beraten lassen. Eine Anmeldung ist hierfür nicht erforderlich.

„Mach was Du kannst!“

Ein besonderes Angebot ist der Vortrag „Mach was Du kannst!“, der sich mit der Frage beschäftigt: „Entspricht das Wahlstudium meinen Fähigkeiten?“ Eine Psychologin des Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit Heide



informiert über verschiedene Studien- und Berufswahltests der Bundesagentur für Arbeit und zeigt auf, wie diese bei der Studien- und Berufswahl unterstützen können. Die Teilnahme an den Testverfahren der Agentur für Arbeit ist kostenlos. Für die Testverfahren ist jedoch eine vorherige Anmeldung erforderlich.

Abgerundet wird die Messe durch die Teilnahme der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein, die über Wissenswertes zu Finanzen, Geld und Versicherungen rund um den Berufsstart informiert.

Zukunftschancen entdecken

Die Messe bietet eine ideale Gelegenheit, mit Fachleuten ins Gespräch zu kommen, individuelle Fragen zu klären und wertvolle Informationen für die eigene Zukunftsplanung zu sammeln. Besucherinnen und Besucher können ihren Messebesuch anhand des bereitgestellten Programms gezielt planen und von einem breiten Informationsangebot profitieren.

Die Teilnahme an der Messe ist kostenfrei.

Um Anmeldung bis zum 15. September wird gebeten:

<https://eveeno.com/Dualstudieren>

Ex-Kurs: Foto-Ausstellung im Amt Heider Umland

Der Heider Fototreff „Ex-Kurs“ präsentiert ab dem 24. September seine neue Ausstellung „Freistil“ im Amt Heider Umland. Aus diesem Anlass lädt das Amt gemeinsam mit den Fotografinnen und Fotografen um 17.00 Uhr zur offiziellen Eröffnungsfeier in den Kirchspielsweg 6 in Heide ein.

Die Veranstaltung steht zugleich im Zeichen eines besonderen Jubiläums: Bereits seit 2011 schmücken die Fotografien des Heider Fototreffs die Flure des Amtes. Seit 15 Jahren sorgen die wechselnden Ausstellungen mit mehr als 50 großformatigen Bildern für eine ansprechende Atmosphäre. Das Amt bedankt sich mit der Eröffnungsfeier für die langjährige, unentgeltliche Bereitstellung der Kunstwerke.

Die bisherige Ausstellung mit Spiegelungsmotiven weicht damit einer neuen Bildserie. Die Ausstellung befindet sich im lichtdurchfluteten Obergeschoss des Amtes und ist während der regulären Öffnungszeiten kostenfrei zugänglich. Ein Fahrstuhl ermöglicht einen barrierefreien Zugang.

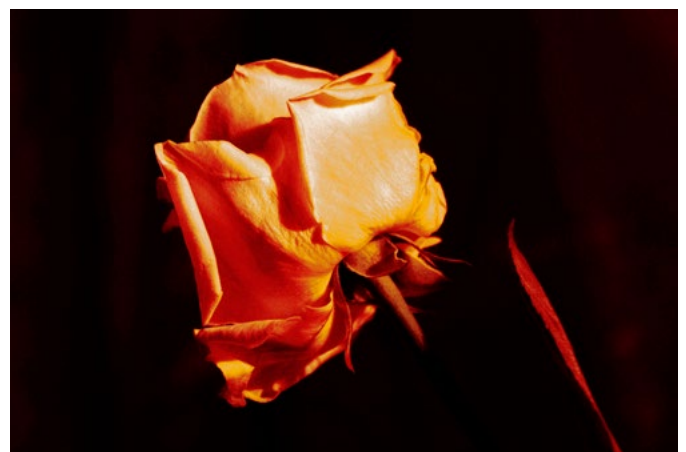
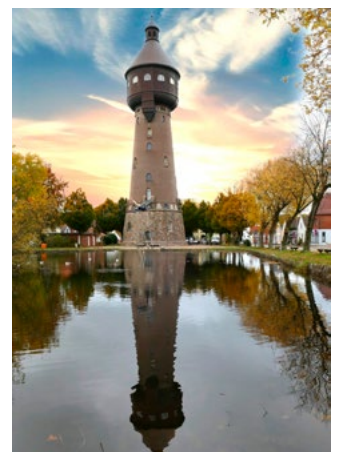
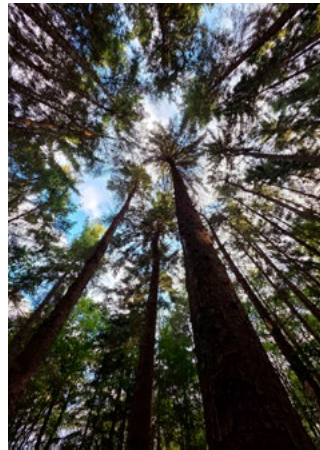
Der Heider Fototreff zählt derzeit elf Mitglieder. Seit der Gründung gehören Heike Lucas (Burg) und Hans-Jürgen von Hemm (Ostrohe) der Gruppe an. Zum Fotografenteam gehören außerdem Christian Witt (Albersdorf), Silke Klütz (Ostrohe), Nina Moldenhauer (Meldorf), Erika und Jörn Gronemann (Süderholm), Dirk Krause, Fabian Schrum und Ute Jackisch (Heide) sowie Sabrina Nehlsen (Marne). Neben gemeinsamen Fotoexkursionen treffen sich die Mitglieder regelmäßig zum fachlichen Austausch über Fotografie, Kameratechnik und Bildgestaltung. Seit inzwischen 20 Jahren beteiligt sich der Fototreff zudem am Dithmarscher Kulturprojekt KUNSTGRIFF.

Ein weiterer Höhepunkt der Eröffnungsfeier im Amt ist die Verleihung des Publikumspreises der diesjährigen KUNSTGRIFF-Ausstellung. Grundlage ist die Abstimmung der Besucherinnen und Besucher während der Ausstellung in der Dithmarscher Volks- und Raiffeisenbank vom 24. August bis 24. September 2026.

Der Heider Fototreff „Ex-Kurs“ freut sich außerdem über weitere Möglichkeiten, seine Fotografien öffentlich zu präsentieren. Denkbar wären beispielsweise Ausstellungen in leerstehenden Ladenlokalen oder anderen öffentlich zugänglichen Gebäuden in Dithmarschen.

Interessierte sind herzlich eingeladen, die Ausstellung zu besuchen und mit den Fotografinnen und Fotografen ins Gespräch zu kommen.

Beitrag von Hans-Jürgen von Hemm



care4me 2026: Gesundheit hat viele Gesichter

Am 10. Oktober 2026 dreht sich in der ALTEN DRUCKEREI HEIDE erneut alles um Gesundheit, Prävention und gesellschaftlichen Zusammenhalt. Nach der erfolgreichen Premiere mit rund 1.000 Besucherinnen und Besuchern im vergangenen Jahr geht die care4me in die zweite Runde. Ziel der Veranstaltung ist es, Menschen zusammenzubringen, Wissen zu vermitteln und den Austausch rund um Gesundheit, Prävention und Pflege zu fördern.

Unter dem Motto „Gesundheit hat viele Gesichter“ richtet sich die care4me an alle, die sich aktiv mit ihrer Gesundheit beschäftigen oder Verantwortung für andere übernehmen. Besonders pflegende Angehörige, Betroffene und Familien stehen dabei im Fokus. Die Messe möchte Orientierung geben, praktische Hilfen aufzeigen und Begegnungen schaffen.

„Gesundheit ist weit mehr als die Behandlung von Krankheiten. Sie bedeutet auch Vorsorge, mentale Stärke, Bewegung, soziale Verbundenheit und das Wissen, in schwierigen Situationen nicht allein zu sein. Genau dafür möchten wir mit der care4me eine Plattform schaffen“, erklärt das Organisationsteam.



Besucherinnen und Besucher erwartet erneut ein abwechslungsreiches Programm mit Fachvorträgen, Ausstellenden aus den Bereichen Gesundheit, Pflege, Therapie, Prävention und Bewegung sowie zahlreichen Informations- und Be-

ratungsangeboten. Ergänzt wird das Programm durch Mitmachaktionen und Möglichkeiten zum persönlichen Austausch mit Expertinnen und Experten.

Ein besonderes Angebot der care4me bleibt auch 2026 die Möglichkeit, sich vor Ort ein Organspendetattoo stechen zu lassen oder sich direkt als Organspenderin beziehungsweise Organspender bei der DKMS registrieren zu lassen. Damit möchten die Organisatoren ein wichtiges Zeichen für Aufklärung und gesellschaftliche Verantwortung setzen.

Zu den Kooperationspartnern der care4me zählen erneut die Sparkasse Westholstein sowie die Initiative Pinktober, die sich gemeinsam mit den Veranstaltern für Gesundheitsförderung, Prävention und gesellschaftliches Engagement einsetzen.

Neben interessierten Bürgerinnen und Bürgern richtet sich die Messe an Unternehmen, Vereine, medizinische Einrichtungen, Pflegeanbieter und Organisationen aus der Gesundheitsbranche. Sie erhalten die Möglichkeit, ihre Angebote vorzustellen, Kontakte zu knüpfen und gemeinsam an der Sichtbarkeit der Gesundheitsversorgung in der Region mitzuwirken.

Weitere Informationen zum Programm, zu den Ausstellenden sowie das Rahmenprogramm finden Sie auf der Webseite **care.4me.sh**

Beitrag von WellenRAUM (Durch KI unterstützt)

care4me
gesundheitsmesse in heide

10. Oktober 2026
10 – 16 Uhr

ALTE DRUCKEREI HEIDE
IN DER GÜTERSTRASSE
NÄHE BAHNHOF

Gesundheit hat viele Gesichter!

Eintritt frei



Sparkasse Westholstein



PINKTOBER

care.4me.sh



ALTE DRUCKEREI
EVENT. KULTUR. HEIDE.

Büsumer Krabben-Express fährt jetzt elektrisch

Der Krabben-Express gehört seit Jahrzehnten zum Büsumer Ortsbild und befördert Gäste 11 Monate im Jahr mit drei Bahnen. Jetzt bekommt die Traditionsbahn einen modernen Nachfolger: Auf der Linie 2 ist künftig eine vollelektrische Kleinbahn unterwegs, mit mehr Platz, barrierefreiem Einstieg und deutlich leiserem Fahrgefühl. Die neue Bahn auf dieser Linie fährt ab dem Ankerplatz durch das Hafengelände nach Büsumer Deichhausen mit Blick auf die Nordsee und durch den Ort zurück zum Ankerplatz.

Die neue Bahn bietet 60 Sitzplätze in umlaufender Anordnung und Platz für Rollstühle, Rollatoren und Kinderwagen. Im Mittelpunkt steht der elektrische Antrieb. Die Bahn verfügt über einen Gesamt-Akku, der aus 126 einzelnen Batterien besteht. Hiermit ergibt sich eine Reichweite von bis zu 150 Kilometern. Im täglichen Betrieb legt die Bahn eine Strecke von circa 60 Kilometern zurück und wird jeden Abend geladen. Eine Zwischenladung während des Tages ist daher nicht notwendig. Die neue Bahn legt neben den ersten beiden Linienfahrten fünf Rundfahrten in der Vor- und Nachsaison und sechs Rundfahrten von circa 7,5 Kilometern in der Hauptsaison zurück. Beim Laden der neuen Bahn setzt Betreiber Jan Reimann auf erneuerbare Energie: Auf seinem



Betriebshof befindet sich eine Photovoltaikanlage mit 12 KW Peak und einem 5-KWh-Speicher. Über eine Wallbox wird die Kleinbahn über Nacht aufgeladen.

Neben dem Antrieb verändert sich vor allem das Fahrerlebnis. Durch das Automatikgetriebe fährt die Kleinbahn komfortabler und dank des Elektroantriebs deutlich leiser.

Im Jahr befördert die Linie 1, deren Fahrten mit der Büsumer Gästekarte kostenfrei sind, an die 200.000 Fahrgäste. Durch den Einsatz der beiden großen Züge auf der Linie 1 und die zusätzlichen Plätze werde es zukünftig möglich sein, circa 220.000 Fahrgäste auf der Linie zu befördern.

Apfeltag am 6. September im Landwirtschaftsmuseum

6. September 2026, 10 – 17 Uhr: Meldorfer Apfel- und Imkertag im Landwirtschaftsmuseum

Ohne den Meldorfer Apfeltag fehlt etwas im Jahreskalender des Schleswig-Holsteinischen Landwirtschaftsmuseums! Führungen durch die Apfelgärten mit Dr. Klaus Jürgen Paulsen, Apfelbestimmung, Apfelsaft pressen, und vieles mehr erwartet die Apfelfans. Darüber hinaus gibt Peter Stöfen Informationen zum Imkern und zur Bienenköniginnenzucht. Selbstverständlich verkauft er auch seinen köstlichen Honig.

Eintritt: Erwachsene: 4 €, Kinder von 6 – 18 Jahren: 2 €, Kinder unter 6 Jahren und Menschen mit Schwerbehindertenausweis: frei. www.landwirtschaftsmuseum.sh



Bosch-Dienst Wahl Bosch Car Service

Inhaber: Ingo Dohrn

Hamburger Str. 43

25746 Heide

Telefon: 0 48 1 / 54 75

info@bosch-dienst-wahl.de



Für Ihr Auto tun wir alles.



Die rund 40 Löschrobber sind offizieller Teil der Büsumer Feuerwehrkameradschaft.

Büsum bekommt eine Kinderfeuerwehr

Die Heranführung an ein für die Gesellschaft bedeutendes Ehrenamt beginnt früh in der Büsumer Nordseegemeinde. Denn die Freiwillige Feuerwehr hat mit der Gründung einer Kinderfeuerwehrgruppe, den Löschrobbern, offiziell Nachwuchs bekommen.

„Das Angebot richtet sich an Kinder im Alter von sechs bis zehn Jahren, die die spannende Welt der Feuerwehr auf spielerische und altersgerechte Weise kennenlernen möchten“, sagt Pressesprecher Jens Albrecht. „Im Mittelpunkt stehen dabei Spaß, Gemeinschaft, Teamgeist und der sichere Umgang mit wichtigen Themen wie Feuer, Notruf und Brandschutz.“

Begleitet werden die Löschrobber von einem engagierten 9-köpfigen Betreuersteam um Marie Bäck. Die Feuerwehrkameradin und Mutter zweier Kinder ist zugleich die Ideengeberin.





Böttcher
RADWELT

RAUF AUFS RAD

Montag–Freitag: 10:00–18:00 Uhr
Samstag: 9:00–14:00 Uhr

Bike Leasing | Fahrräder & Zubehör | Shimano Service Center

f BöttcherRadwelt | boettcher_radwelt | Waldstraße 3 • Tel. 0481 79533 • 25746 Wesseln

Als Erzieherin und Sozialpädagogin bringt sie eine ordentliche Portion pädagogischen Hintergrund in die Betreuung der Löschrobber ein. Wie kam es zu der Idee? „Ich finde es sinnvoll, den Gedanken fürs Ehrenamt schon im Kindesalter zu wecken“, sagt sie. „Da ich selbst Mitglied in der Büsumer Feuerwehr bin, war es naheliegend, in diese Richtung zu schauen.“ In Meldorf hat sich die gebürtige Rheinländerin durch deren Konzeptideen inspirieren lassen – und dann mit ihrem Vorschlag, bei Wehrführer Dennis Scheffler und der Gemeinde praktisch offene Türen eingeernt.

Kurzerhand wurden Nägel mit Köpfen gemacht und mittlerweile geht es bei den Treffen der Löschrobber recht munter zu. Aufgrund der großen Resonanz wurden gleich zwei Gruppen für die rund 40 interessierten Mädchen und Jungen eingerichtet, die sich im Wechsel jeden Dienstagnachmittag von 16 bis 17.30 Uhr treffen. Die Kinder lernen, was Feuerwehr eigentlich bedeutet – und zwar durch spielerisches Üben. Dazu gehören: richtiges Verhalten im Notfall, das Kennenlernen der Fahrzeuge und Geräte, kleine Experimente, Spielen, Basteln und mehr. Natürlich steht die Freude im Vordergrund, aber auch die Werte der Feuerwehr werden vermittelt – nämlich: Zusammenhalt, Vertrauen und Teamarbeit.

Aus zahlreichen Spenden für die Kinderwehr wurde ein einheitliches T-Shirt für die Mädchen und Jungen angeschafft, ein Käppi soll in Kürze folgen. Nach Ablauf einer Testphase soll dann auch eine Uniform angeschafft werden.

„Besonders wichtig ist uns, dass die Kinder sich bei uns wohlfühlen, Gemeinschaft erleben und mit leuchtenden Augen nach Hause gehen“, sagt Jens Albrecht. Die Kinderwehr solle ein Ort sein, an dem Kinder lernen, wachsen, Freundschaften schließen und erste Verantwortung übernehmen können. Ab dem 10. Lebensjahr hätten die Kinder die Möglichkeit, in die Jugendfeuerwehr Büsum zu wechseln und ihren Weg in der Wehr weiterzugehen.

Für die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr sind die Löschrobber weit mehr als eine Kindergruppe, sie sind ein wichtiger Teil der Feuerwehrfamilie und ein wertvoller Baustein für die Zukunft der Wehr.

Im Amt Büsum-Wesselburen sind die Löschrobber die erste Kinderwehr. Zusammen mit den Kindergruppen in Meldorf, Marne, Brunsbüttel sowie Kuden-Buchholz handelt es sich um die nunmehr fünfte Kinderabteilung im Kreisgebiet.

Beitrag von Andrea Hanssen. Fotos: Albrecht/Feuerwehr Büsum




**STRANDKORB
KING**
königlich liegen...

AUSSTELLUNG AUF 1.000m²
TEAK- & MAHAGONIHOIZ




QUALITÄTSGARTENMÖBEL UND GRILL'S


**GARTENMÖBEL
KING**
königlich liegen...

Brahmsstr. 38 / 25746 Heide - Tel. 0481 - 4212 837 - info@schreiner-heide.de
IM INTERNET UNTER [HTTP://SCHREINER-HEIDE.DE](http://schreiner-heide.de)



Spielmannszug Wöhrden spielt spontan in Büsum

Eigentlich war geplant, am Samstag, den 18.07.2026, um 9:30 Uhr nach Helgoland aufzubrechen. Der Plan sah vor, die Gäste an Bord der „Funny Girl“ auf dem Oberdeck musikalisch zu begleiten und anschließend an den Helgoländer Landungsbrücken die Börteboot-Ralley zu eröffnen. Doch dann kam das Wetter!

Bei Windstärken von 6 bis 7 und der Tatsache, dass die Hälfte des Spielmannszugs nicht ganz seefest war, und auch die Börteboot-Ralley auf Helgoland abgesagt wurde, mussten wir umdenken.

Darum haben wir kurzfristig umgeplant und den Tag spontan bei der Kutterregatta in Büsum verbracht. Die Bootshalle einer Kapitänsfrau aus unserem Spielmannszug wurde kurzerhand umdekoriert, sodass wir

einen wunderbaren und fröhlichen Tag erleben konnten. Wir legten über den Tag verteilt immer wieder kurze musikalische Stippvisiten auf der Festmeile der Kutterregatta ein und kehrten zwischendurch in unsere festlich geschmückte Bootshalle zurück. Unsere Fans aus Wöhrden, die ursprünglich mit uns nach Helgoland gereist wären, begleiteten uns nach Büsum und versorgten uns mit Kaffee und selbstgebackenem Kuchen.



Foto: Andreas Kell



Wie bereits im letzten Jahr wurde uns das Abendessen durch das Projekt „Musik gegen Essen“ von Sven Hansen spendiert.

Unsere Helgolandfahrt werden wir auf jeden Fall nachholen – sobald das Wetter mitspielt!

Beitrag von Marion Pewe.

Schonender geht's wirklich nicht, die sanfteste Autowäsche!



www.apfel-heide.de
info@apfel-heide.de

Das
APFEL
Auto- Pflege- Erlebnis

Christian Kathmann
beim E-Center · Hamburger Str. 145
25746 Heide · ☎ 0481/81731

- **Sanfte Textilstreifenpflege**
- **Nanowachs und Glanzpolitur**
- **Unterbodenreinigung**
- **Unterbodenschutz**
- **Motorreinigung**
- **Felgen- und Cockpitpflege**
- **Innenraumreinigung**
- **Polsterreinigung** (shamponieren)
- **Lederpflege**
- **Lackaufbereitung** (polieren)

... und für Selbstwäscher! Beachten Sie bitte unsere drei SB-Waschboxen mit Warmwasser!

Bargener Fähre: Wenn Jagdhörner über die Eider tragen

Wenn kräftige Jagdhornklänge über das Wasser ziehen, braucht es nicht viel mehr für einen besonderen norddeutschen Sommerabend. Genau das konnten die zahlreichen Gäste am 15. August an der Bargener Fähre erleben. Unter dem Motto „Hörnerklänge über die Eider“ musizierten Jagdhornbläserinnen und Jagdhornbläser aus Dithmarschen und Stapelholm an beiden Seiten des Flusses.

Das Konzert der Jagdhornbläserinnen und Jagdhornbläser aus Stapelholm und Dithmarschen sorgte an beiden Fähranlegern und direkt auf der Fähre für eine ganz besondere Atmosphäre.

Die kräftigen Hörnerklänge trugen weit über die Eider und wurden von den zahlreichen Gästen mit viel Beifall aufgenommen. Gerade die ungewöhnliche Kulisse auf und am Wasser machte den Auftritt zu einem besonderen Erlebnis und zeigte einmal mehr, wie schön sich regionale Tradition und gemeinschaftliches Engagement miteinander verbinden lassen.

Ein großes Dankeschön gilt allen beteiligten Bläserinnen und Bläsern sowie Ann Ehlers und Jürgen Friedrichs für



die musikalische Leitung, Vorbereitung und Unterstützung bei der Koordination dieses besonderen Auftritts. Ebenso herzlich bedankt sich der Veranstalter bei den ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, die sich um das leibliche Wohl der Gäste kümmerten und damit ihren Teil zu einer rundum gelungenen Veranstaltung beitrugen.

Text und Fotos: Uwe Paulsen

NEU!

**Abfallwirtschaft
Dithmarschen**



Kundenportal



**Jetzt auch in der Abfall-App:
Das praktische AWD-Portal
für Hauseigentümern und
Wohnungsverwaltungen.**

Gleich anmelden: **www.awd-online.de**





Gemeinsam fragen wir: „Was wäre, wenn...?“ | 02.09.2026 – 17:30 Uhr

Seit Juni stellt das Dithmarscher Landesmuseum Fragen – direkt in seinen historischen Räumen. Kuratorin Nina Lucia Groß führt durch die interaktive Ausstellung und erzählt, welche Überlegungen hinter den einzelnen Stationen stehen und warum gerade diese Räume und Fragen ausgewählt wurden. Im Mittelpunkt steht dabei auch ein erster Blick auf die Antworten: Was haben Besuchende in den vergangenen Wochen bereits eingebracht, und was bedeutet das für die Weiterentwicklung der Dauerausstellung? Eine Gelegenheit, die Ausstellung noch einmal mit anderen Augen zu sehen – kurz vor Ende der Laufzeit am 13. September. Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.

Alles im Angebot. Eine Wanderausstellung über Desinformation, digitale Gewalt und unseren Alltag im Netz

Ausstellungseröffnung am 05. September 11:00–12:00 Uhr

Das Internet ist der größte virtuelle Supermarkt der Welt: Es hat fast alles im Angebot, doch nichts ist umsonst. Hinter jedem Angebot stehen Interessen – wirtschaftliche, politische, gesellschaftliche. Digitale Räume verbinden uns und erleichtern Alltag und Kommunikation, gleichzeitig macht uns dieses „Alles immer und überall“ verletzlich. Die Schattenseiten reichen von Desinformation über Polarisierung bis zu digitaler Gewalt. Am 5. September eröffnet „Alles im Angebot: Eine Wanderausstellung über Desinformation, digitale Gewalt und unseren Alltag im Netz“ – eine Ausstellung von HateAid und neuland & gestalten. Sie blickt hinter die virtuellen Regale und fragt: Wer steuert hier eigentlich wen? Mit interaktiven Stationen widmet sie sich der Faszination des Digitalen



ebenso wie seinen Risiken für Individuen und die demokratische Öffentlichkeit. Zur Eröffnung sind Jule Klemm (HateAid) und Silke Zimmermann (neuland & gestalten) zu Gast und freuen sich gemeinsam mit Alexander Eggert und Nina Lucia Groß (Dithmarscher Landesmuseum) auf den Austausch mit dem Publikum. Der Eintritt zur Ausstellungseröffnung ist frei.

4-Familien-Haus in Süderholm



JONNY WIEKHORST
IMMOBILIEN

Der neue Weg nach Haus



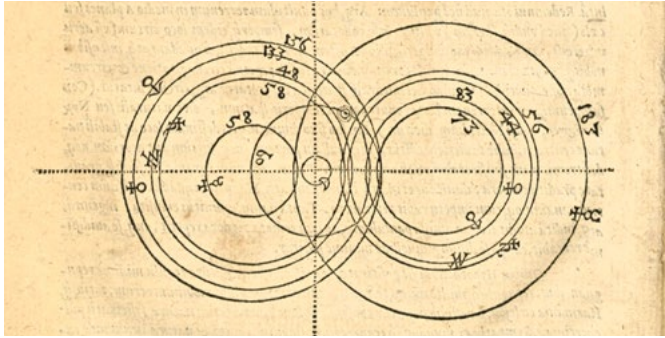
- Erdgeschoss-Wohnungen mit Terrasse (71m²)
- Dachgeschoss-Wohnungen mit Loggia (57m²)
- Neue Gasthermen 4x (2022)
- Grundstück: 845m²
- Baujahr 1991

499.000 €



Friedrichstraße 41  25746 Heide

☎ 0481/1524 www.wieckhorst-immobilien.de



Reimar Ursus – vom Protegé Heinrich Rantzaus zum kaiserlichen Hofmathematiker | 09.09.2026 – 18:00 Uhr

Der Dithmarscher Nicolaus Reimers (1551 – 1600), auch bekannt unter seinem Pseudonym Reimar Ursus, war ein bedeutender Mathematiker und Astronom seiner Zeit. Schon in jungen Jahren trat er als Landvermesser in den Dienst des dänischen Statthalters Heinrich Rantzau und stieg mit seinen Arbeiten über die Geometrie und Astronomie schnell auf in den gelehrten Kreisen des späten 16. Jahrhunderts. Dr. Christoph Otte vom Dithmarscher Landesmuseums beleuchtet die Biographie und den Werdegang eines außergewöhnlichen Dithmarschers unter der Schirmherrschaft Heinrich Rantzaus. Der Eintritt beträgt 3 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.



Das Denkmal Dusenndüwelswarf | 13.09.2026 – 15:00 Uhr *Sonderführung an der Dusenndüwelswarf*

Am 17. Februar 1500 stoppte ein Aufgebot Dithmarscher Bauern das Invasionsheer einer dänisch-deutschen Adelsallianz. Durch den Sieg in der Schlacht bei Hemmingstedt konnte die Bauernrepublik für weitere 60 Jahre ihre Unabhängigkeit behaupten. 400 Jahre nach der Schlacht wurde in Erinnerung die Dusenndüwelswarf als zentrales Landesdenkmal eingeweiht. Bei dieser Sonderführung erfahren die Teilnehmenden Spannendes zur Schlacht, zur Entstehung des Denkmals und dessen wechselhafte Bedeutung von 1900 bis heute. Die öffentliche Führung findet am Denkmal mit Infopavillon statt. Die Dusenndüwelswarf liegt etwa 4 km nördlich von Meldorf und ist auf der B5 von Meldorf nach Hemmingstedt ausgeschildert. Die Führung ist kostenfrei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.



**ElbeForum
Brunsbüttel**
Kulturhaus und
Tagungszentrum

09/10

September / Oktober

SA 12. SEP 2026 / 19.00 UHR

Brunsbüttel Singt mit Sören Schröder Gemeinsam singen statt alleine unter der Dusche!

SO 13. SEP 2026 / 16.00 UHR

100 Jahre Peter Alexander

Konzert-Hommage zum 100. Geburtstag

DI 15. SEP 2026 / 19.30 UHR

Die Pubertäts-Docs

Erziehungskabarett mit Jan-Uwe Rogge und Matthias Jung

MI 16. SEP 2026 / 19.00 UHR

Michael Eller

Der Comedian hat schon etliche Male auf Kreuzfahrtschiffen abgelegt und dabei absurde und saukomische Geschichten erlebt.

FR 18. SEP 2026 / 20.00 UHR

Die Bingo Gringos

Bingo mit Beat, Spaß und jeder Menge Drinks!

SA 19. SEP 2026 / 20.00 UHR

ILLEGAL 2001

Die Band ist live ein Garant für beste Stimmung.

SO 20. SEP 2026 / 20.00 UHR

Quatsch Comedy Club

Top-Comedians sorgen für Unterhaltung pur

DO 01. OKT 2026 / 20.00 UHR

Der Kirschgarten – Schauspiel

Ein Drama über Wandel, Verlust und verpasste Chancen

SA 03. OKT 2026 / 20.00 UHR

Blueset – Finest Country Blues

Ein Live-Abend, der berührt und den Blues spürbar macht.

SO 04. OKT 2026 / 18.00 UHR

Liederabend

Mit dem Landestheater Schleswig-Holstein

MI 07. OKT 2026 / 10.00 UHR

Radau!

Mitreißende Rockmusik für Kinder – laut, lebendig und mit ganz viel Spaß.

**ElbeForum Brunsbüttel –
Kulturhaus und Tagungszentrum**

Von-Humboldt-Platz 5 · 25541 Brunsbüttel

Tel.: +49 (0)4852 5400-0

E-Mail: info@elbeforum.de · www.elbeforum.de

[elbeforum.brunsbuettel](https://www.facebook.com/elbeforum.brunsbuettel) [elbeforumbrunsbuettel](https://www.instagram.com/elbeforumbrunsbuettel)

Knacken Sie unser Schwedenrätsel!

widerlich finden, sich vor etwas ...	längliche Vertiefungen	ugs.: von der Schule werfen	Schiffs- tacho- meter	▼	deutsche Vorsilbe	Verbin- dungs- stift	▼	▼	3./4. Fall von ‚wir‘	▼	Labans Tochter (A.T.)	Abk.: Segel- schiff	▼	Frauen- figur bei ‚Dallas‘, ... Ellen	dick- flüssig	spani- scher Artikel
▶	▼	▼	▼		Eintopf- gericht	▶	5					▼			▼	▼
Mann aus fernen Ländern	▶				gene- tischer ‚Finger- abdruck‘	▶			Waffen- lager	▶	3					
algeri- sche Geröll- wüste	▶												japan. Staats- mann † 1975	Verwal- tungs- ämter		magische Silbe der Brah- manen
▶		6	Schlag- ball- spiel	▼									▶			▼
arabisch: Sohn		Gleich- nis, Symbol	▼										▶		1	
ein US- Geheim- dienst	▶												Kobold			Magen- stein der Wieder- käufer
Blut- ader	Refor- mer												kurze Filmein- stellung		Polier- schiefer	▼
▶	▼												▶			
Musik- richtung (engl. Abk.)	4												Königin von Preußen	▶		
US-Bas- ketball- Liga (Abk.)	▶												Männer- kurz- name	▶		
deutsche Vorsilbe: schnell	▶												europ. Welt- raumorg. (Abk.)	▶		
▶				▼	früherer Name Tokios	Flug- zeug- lande- hilfe	▼	englisch: Perle	▼	Männer- name	Rufname der Taylor †	▼	Fluss zur Warthe (Polen)	▶		
ugs.: Flasche			Tempel- ruinen- stätte in Angkor		Geheim- gericht	▶	8			Maßein- heit der Licht- stärke				orienta- lischer Woll- stoff		hohe Spiel- karte
Geliebte des Zeus		gezielte Ball- abgabe	▶							Hühner- produkt	modern		türk. Groß- grund- herr	▶	7	▼
▶				Pferde- zuruf: links!	2				Kraft- fahr- zeug	▶						
Gerichts- hof der Kurie	▶				Teil des Computers	▶							latei- nisch: Kunst	▶		

1	2	3	4	5	6	7	8
---	---	---	---	---	---	---	---

Alles für Caravan, Camping, Boot & Freizeit...

Zubehör · Ersatzteile · Vorzelte
Bootsbedarf · Campinggas
Reisemobilvermietung

Freizeitmarkt PUSCH

25746 Heide · Husumer Str./ Ecke Marktplatz · direkt an unserer

Der Herbst wird heiß mit vielen starken
Abverkaufs-Angeboten

Esso Telefon (0481) 7 31 18

Unsere Sudokus

SUDOKU #1 – LEICHT	2				7	3			
		3		1			8		
	8	7					6	3	
	9				2				
	3			9	1		2	7	4
	6		7	5	3	4	1		
	5	4		3		1	7	6	
			3			2		1	
				6			4		3

SUDOKU #2 - SCHWER

1		2				9	6	
4				5	6		7	2
			4					
			8					
6							4	1
		8				6		
	2		3					
9					8	5		
8	4				9			

A large crossword puzzle grid is shown, with a central green square containing the text "OFFSET DRUCK PINGEL WITTE" in white capital letters. The grid is composed of black and white squares, with the white squares forming the letters of the puzzle. The text "AUFLÖSUNG RÄTSEL" is written vertically on the left side of the grid.

Schöne Fenster & mehr...



Inspirationen,
tolle Angebote
& erstklassiger
Service!

- Gardinen
- Dekostoffe
- Plissees
- Rollos
- Jalousien
- Vertikalstores
- Flächenvorhänge
- Insektenschutz

Aufmaß • Angebot • Fertigung • Montage

Barteld
HEIMTEXTILIEN

Himmelreichstraße 8
25746 Heide
Telefon 0481/6838389
Mo. bis Fr. 9.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Textilhaus.Barteld@web.de



Schädlingsbekämpfung aller Art

HARTMANN!

Beratung – Verkauf – Versand

Tel.: 0 46 26 - 18 99 293

email: hartmann-eu@t-online.de
www.hartmann-eu.de
Treenestrasse 77 - 24896 Treia

KEINE ANFAHRTSKOSTEN! **Qualität und Garantie seit 1968!**



**JONNY WIEKHORST
IMMOBILIEN**

Der neue Weg nach Haus

**„UNSER
KOMPASS
ZEIGT NACH
HAUS“**

Ein Familienunternehmen
aus Heide

Friedrichstraße 41 • 25746 Heide
www.wiekhorst-immobilien.de

0481/1524 o.
0174/3930013



Fairer Handel: Ostafrika zu Besuch in Heide

Berggorillas im nebelig, grün wuchernden Regenwald Ugandas, der eisbedeckte Kilimandscharo und die legendäre Serengeti mit ihren majestätischen Wildtieren in Kenia oder die atemberaubende Unterwasserwelt Sansibars – das macht einen Großteil der Faszination Ostafrikas aus. Und genau in diese grandiose Natur entführen die beiden Fotojournalisten Jutta Ulmer und Michael Wolfsteiner die Gäste mit ihren beeindruckenden Bildern und stimmungsvoller Musik ihrer neuesten Multivisionsshow. Dies lässt einen fast vergessen, dass Tiere und Natur in diesen Ländern vielfach in ihrer Existenz bedroht sind. Ihr Erhalt liegt den beiden Weltreisenden am Herzen, so dass sie auch diese Aspekte in ihren live vorgetragenen, feinsinnigen Erzählungen nicht ausklammern.



Das Fotojournalistenpaar ist assoziiertes Mitglied der World Fair Trade Organization (WFTO) und kooperiert weltweit mit verschiedenen Fair-Handels-Akteuren. Mit ihren Multivisionsshow – „Ostafrika“ ist ihre mittlerweile sechste - engagieren sie sich daher auch für eine gerechtere Welt. Sie wollen die Menschen hinter den Produkten zeigen, von ihrem Alltag erzählen. Sie halten mit ihren Bildern fest, wie diese leben und arbeiten, was sie ärgert und glücklich macht, was ihre Kultur ausmacht. So können die Zuschauer*innen quasi in das Leben der Produzent*innen hineintauchen, mitfühlen und miterleben, was der Faire Handel für sie bedeutet.



Grundsätzlich unterstützt der Faire Handel kleinbäuerliche Landwirtschaft und Handwerk-Kooperativen, bietet ihnen u.a. Marktzugang, langfristige und partnerschaftliche Handelsbeziehungen und zahlt neben Mindestpreisen auch eine sogenannte Fair Trade Prämie, etwa für soziale oder schulische (Bau-) Projekte vor Ort. Auch Arbeiter*innen auf Plantagen können, wenn diese die Fair Trade Standards einhalten, vom Fairen Handel und besseren Arbeitsbedingungen profitieren.



In ihrer aktuellen Multivisionsshow erfahren wir von einer Kleinbauernfamilie in Uganda, die dank des Fairen Handels in den Anbau von Vanille einsteigen und so ihren Lebensstandard steigern konnte. In Kenia besuchten die beiden eine Fairtrade-gesiegelte Rosenfarm sowie Kunsthandwerker, die aus Speckstein tierische Dekoartikel für den weltweiten Fair-Handels-Markt schnitzen. Und vom Urlaubsparadies Sansibar aus berichten sie von Fair-Handels-Aktiven, die aus dem Müll der Touristen preisgekröntes Kunsthandwerk gestalten.

Auf inspirierende Art verweben Jutta Ulmer und Michael Wolfsteiner so ihre persönlichen Reiseerlebnisse mit dem Alltagsleben der Fair-Handels-Produzent*innen zu einem unterhaltsamen, knapp 110-minütigen Plädoyer für eine gerechtere, friedlichere und menschlichere Welt.

Zu dem besonderen Fotoabend, der im Rahmen der diesjährigen bundesweiten „Faire Woche“ stattfindet, laden der Verein Eine Welt im Blick und die Ökumenische Arbeitsstelle des Kirchenkreises Dithmarschen ein. Der Eintritt ist kostenlos, um einen kleinen Spendenbeitrag wird gebeten. Alle weiteren Termine zur „Faire Woche“ für Heide und Meldorf unter: www.eine-welt-im-blick.de

Datum: 24. September 2026 Beginn: 18.30 Uhr

Ort: Alte Druckerei, Güterstraße 15, 25746 Heide

Partyservice Geflügelhof Nissen



Partyplatten **auch** für Kurzentschlossene ab 4 Pers.!
Saftig geräucherte Putenbrust mit 2 Salaten, Sauce und Brot. Preis: a.A.

Familienfeier, Gartenparty, Jubiläum?

Rufen Sie uns an! Tel. 0172 / 288 57 76
oder im Internet unter: www.gefluegelhofnissen.com

25776 Rehm-Flehe-Bargen - Alte Bundesstraße 5 Nr. 91 - Tel. (0 48 82) 52 06

Online lesen: frischerwind.sh

Partyservice & Restaurant



06.09.2026 17.30 Uhr **Kohlbuffet** auch am 20.09. (13:30 Uhr) und am 23.09. (18:00 Uhr) **26,50€**

27.09.2026 9.30 Uhr **Grillscheunenfrühstück** **21,50€**

11.10.2026 12.00 Uhr **Bayrisches Buffet** **28,50€**

Dellbrück 8 - 25704 Bargenstedt - ☎ 0 48 06 - 3 64
www.dithmarscher-grillscheune.de



RANCHO GRANDE

HOUSE OF STEAKS

RANCHO GRANDE HEIDE GMBH & CO. KG

Markt 46 | 25746 Heide

Tel. 0481-728 28 | Fax 0481-78 70 313

kontakt@rancho-grande-heide.de

WWW.RANCHO-GRANDE-HEIDE.DE



Stranddomicil Steiner

Lage: ruhige Lage, direkt am Deich mit Meerblick, 3 Min. zu den Kureinrichtungen, Wellenbad, Fischereihafen und Ortskern.

Wohnungen: Exklusive 1- bis 3-Raum-Komfortwohnungen, alle mit Balkon oder Terrasse in Südwestlage, teilweise behindertengerecht, SAT-TV, Telefon. Ihnen stehen 2 Fahrstühle zur Verfügung.

WLAN im Haus, Fahrräder für unsere Gäste.

Sport- und Erholungsmöglichkeiten in unserem Relaxcenter



Hohenzollernstraße 26-28 • 25761 Nordseeheilbad Büsum

Telefon: 0 48 34 - 91 61 • Telefax: 0 48 34 - 91 62

Internet: www.stranddomicil-steiner.de

Lundgren Fischer Hvid Trio live in Heide

Mit dem Lundgren-Fischer-Hvid-Trio trifft am **12. September 2026 um 20:00 Uhr in der Markthalle in Heide**

(Markt 22b, 25746 Heide) skandinavischer Jazz auf Eleganz, Spielfreude und lebendige Tradition. jazzcoast.di präsentiert den international bekannten dänischen Gitarristen Jacob Fischer, den schwedischen Trompeter Mårten Lundgren und die dänische Bassistin Ida Hvid, welche in diesem Projekt drei markante Stimmen der nordischen Jazzszene zu einem kammermusikalisch dichten und zugleich offenen swingenden Ensemble vereinen.

Die besondere Qualität dieses Trios liegt in seinem organischen Zusammenspiel: Hier begegnen sich spielerische Freiheit, spontane Interaktion und feinsinnig gearbeitete Arrangements auf Augenhöhe. Die Musiker folgen der Musik mit großer Offenheit und entwickeln aus dem Moment heraus lebendige Dialoge, ohne dabei Form, Klarheit und melodische Substanz aus dem Blick zu verlieren.

Inhaltlich versteht sich das Projekt als Hommage an eine außergewöhnliche Formation der Jazzgeschichte: an den Gitarristen George Barnes und den Kornettisten Ruby Braff, deren gemeinsame Arbeit in den 1970er Jahren bis heute als Referenz für stilistische Raffinesse, Swing-Kultur und kammerjazzartige Transparenz gilt. Einige der Arrangements des Trios stehen in dieser Tradition; zugleich geht es nicht um museale Rekonstruktion, sondern um eine heutige, persönliche und lebendige Weiterführung dieses Geistes. Geht man ins Detail, wird ausdrücklich auf die Inspiration durch die Gruppe Barnes/Braff und auf das Album „Live At the New School“ verwiesen.

Mårten Lundgren zählt nach Einschätzung vieler zu den führenden Jazztrompetern Schwedens und ist seit Jahren eine feste Größe zwischen der schwedischen und dänischen Jazzszene. Er arbeitete unter anderem mit Arne Domnérus und Monica Zetterlund sowie in Dänemark mit Niels-Jørgen Steen, den Schackmates und der Tivoli Big Band; im März 2025 erschien zudem sein fünftes Album. Sein Spiel verbindet lyrische Klangkultur, nordische Farbigkeit und ein feines Gespür für Dynamik und Ensemblebalance.

Jacob Fischer wiederum gilt als einer der vielseitigsten und profiliertesten Gitarristen Dänemarks. Schon früh trat er beim Copenhagen Jazz Festival auf und spielte im Lauf seiner Karriere mit einer beeindruckenden Zahl internationaler Jazzgrößen, darunter Svend Asmussen, Toots Thielemans, Art Farmer, Jerry Bergonzi, Lee Konitz und andere. Hinzu kommen Aufnahmen auf mehr als 200 Schallplatten und CDs sowie Auszeichnungen wie der Ben Webster Prize und der Django d'Or, die seine herausragende Stellung in der europäischen Jazzlandschaft unterstreichen.

Ida Hvid gehört heute zu den gefragtesten Bassistinnen Dänemarks und ist in einer Vielzahl künstlerischer Zusammenhänge zu erleben. Sie ist seit vielen Jahren Teil von Mårten Lundgrens musikalischem Umfeld und dürfte vielen auch als Mitglied der Gruppe Blonde Bass bekannt sein. Darüber hinaus leitete sie eigene Projekte, darunter ein Trio mit dem Schlagzeuger Alvin Queen und dem Pianisten Zier Romme Larsen, das sich dem Erbe von Oscar Peterson widmete. Ihr Spiel gibt dem Trio Wärme, Präzision und rhythmische Tiefe.

So kann man sich auf einen Konzertabend freuen, der gleichermaßen Traditional-Jazz-Liebhaber, Mainstream-Jazz-Publikum und Freunde nordischer Klangästhetik anspricht. Das Trio verbindet Eleganz und Groove, historische Inspiration und gegenwärtige Ausdruckskraft, Struktur und Freiheit. Wer Jazz als lebendige Kunstform erleben möchte - kommunikativ, stilbewusst und mitreißend - begegnet hier drei Musikern, die aus großer Erfahrung, gegenseitigem Vertrauen und hörbarer Lust am gemeinsamen Spiel etwas Eigenes entstehen lassen.

Die Eintrittspreise sind regulär 25 €, für Jazzcoast-Mitglieder 20 € und Schüler u. Studenten zahlen nur 5 €. Bei Zeichnung einer Vereinsmitgliedschaft an dem Konzertabend gibt es freien Eintritt. Zudem besteht die Möglichkeit einer Jazznewcomer-Patenschaft: Wenn Sie zum Konzert einen Jazznewcomer unter 30 Jahre mitbringen, zahlen Beide jeweils nur 10 Euro Eintritt. Vorbestellungen unter: jazzcoast.di@t-online.de

Beitrag von jazzcoast.di – durch KI unterstützt



Jana Hassepaß – Roman „Flucht aus der Stille“

Was bleibt von uns, wenn wir in den Augen der Anderen nicht mehr vorkommen? Diese Frage stellt sich Jana Hassepaß aus Heide in ihrem Debütroman „Flucht aus der Stille“, der am 20.08.2026 im Ultraviolett Verlag erschien.

Der Roman nimmt seinen Ausgang in einer wahren Familiengeschichte und begleitet seine Figuren von den Jahren nach dem Zweiten Weltkrieg bis Anfang der 1970er Jahre. Im Mittelpunkt stehen Heinrich, seine Frau Klara und deren Kinder Max und Lene. Als Heinrich verhaftet wird und über Jahre verschwindet, muss die Familie lernen, ohne ihn weiterzuleben. Nach seiner Rückkehr ist das frühere Zuhause nicht mehr dasselbe: Nähe gelingt nicht mehr, vieles bleibt unausgesprochen, ein Verrat im eigenen Umfeld steht im Raum. Der Roman erzählt von Beziehungsdynamiken, inneren Konflikten, Hoffnungen, Liebe, Verlusten und der Frage, was geschieht, wenn Worte fehlen, wo sie am dringendsten gebraucht werden.



Die äußere Handlung steht dabei nicht im Mittelpunkt, die politischen Ereignisse dieser Zeit bilden lediglich die Kulisse. Der eigentliche Schwerpunkt liegt auf Beziehungen, Erinnerungen, Sprachlosigkeit und dem leisen Zerbrechen einer Familie über zwei Jahrzehnte hinweg. Damit berührt der Roman auch heute das sehr relevante Thema, wie unverarbeitete Erfahrungen, Schuld, Scham und Verlust innerhalb einer Familie weitergegeben werden, wenn niemand darüber spricht.

„Flucht aus der Stille“ basiert auf dem Leben des Großvaters der Autorin und verbindet persönliche Inspiration mit literarischer Fiktion. Ein leiser, nachdenklicher Roman, der sich die Frage stellt: Was wäre gewesen, wenn...?

Über die Autorin

Jana Hassepaß lebt in Heide in Schleswig-Holstein. Sie schreibt über Menschen an Wendepunkten ihres Lebens. Im Mittelpunkt stehen innere Brüche und verborgene Erinnerungen. „Flucht aus der Stille“ ist ihr erster Roman. Verlag: Ultraviolett Verlag, Dresden, www.ultraviolett-verlag.de



CLEVER LADEN, CLEVER SPAREN

Günstige Ladetarife für die REGION

Hier Ladekarte
beantragen



Energie, die verbindet.



**STADTWERKE
HEIDE**

Ostroher Jungstörche heißen Pips und Paps

Es grenzt schon fast an eine kleine Sensation: Nach mehr als 60 Jahren gibt es wieder Jungstörche in Ostrohe. Die Freude über den Nachwuchs ist deshalb besonders groß. Gleich zwei Jungstörche erblickten Anfang Mai das Licht der Welt und trotzten den teilweise widrigen Witterungsbedingungen.

Möglich wurde die Rückkehr der Störche durch den Bau eines neuen Nestes. Gemeindearbeiter Dirk-Marten Holler hatte im Frühjahr 2025 unter fachlicher Beratung des Weißstorch-Gebietsbetreuers Dithmarschen Nord, Rolf Zietz aus Pahlkrug, ein Storchennest errichtet. Dieses wurde schon kurze Zeit später von einem Storchennest bezogen. Gemeindearbeiter Thomas Hahn gab den Elternstörchen die Namen Tristan und Isolde Adebar von Ostrohe. Im ersten Jahr blieb der Bruterfolg allerdings noch aus.

In diesem Jahr klappte es nun mit dem Nachwuchs. Rolf Zietz beringte die beiden Jungstörche gemeinsam mit Ingo Schallhorn aus Hennstedt am Montag, 8. Juni, in den frühen Morgenstunden. Schon bald unternahmen die Jungvögel ihre ersten Flugversuche. Wenig später waren sie kaum noch auf ihrem Nest auf dem Bauhof zu sehen. Sie flogen auf die umliegenden Koppeln und begannen, selbstständig nach Nahrung zu suchen.

Für die beiden neuen Ostroher Einwohner hatte Thomas Hahn eine besondere Idee: Die Kinder und Jugendlichen der Gemeinde im Alter von fünf bis 15 Jahren sollten Namen für die Jungstörche vorschlagen. Der Wettbewerb wurde im „Ostroher Dörpsblatt“ bekannt gemacht. Einen Monat lang konnten Vorschläge eingereicht werden. Sieben der insgesamt 82 möglichen Teilnehmer machten davon Gebrauch.

In einer kleinen Feierstunde wurden die Namen, kurz bevor die Jungstörche ihren ersten Flug gen Süden antraten, schließlich ausgelost. Dabei waren Rolf Zietz, Bürgermeister Harald Sierks, die jungen Wettbewerbsteilnehmer mit ihren Eltern sowie Ideengeber Thomas Hahn und Organisator Hans-Jürgen von Hemm. Als Glücksfee zog Rolf Zietz die beiden Namen aus der Losbox. Das Los fiel auf „Pips und Paps“, vorgeschlagen von Matti Bruhn.

Damit trägt der Jungstorch mit der Kennung DEW 9V 716 künftig den Namen Pips, während DEW 9V 717 Paps heißt. Welches Geschlecht die beiden Tiere haben, steht derzeit noch nicht fest.

Für ihre Teilnahme erhielten alle Kinder eine Urkunde mit einem Foto von der Beringung sowie Eisgutscheine, Fußbälle und weitere Preise. Bei der Feierstunde gab Rolf Zietz außer-



Die beringten Ostroher Jungstörche auf ihrem Horst auf dem Bauhof am frühen Morgen, Montag, 8. Juni 2026. Foto: Ingo Schallhorn



Die Teilnehmer der kleinen Feierstunde des Namensfindungswettbewerbs der Ostroher Jungstörche wurden von Rolf Zietz (links) und Bürgermeister Harald Sierks eingerahmt. Foto: Hans-Jürgen von Hemm

dem interessante Einblicke in das Leben der Weißstörche. Unter anderem erfuhren die Ostroher, dass die Ringkennung am rechten Bein oberhalb des Fersengelenks in Jahren mit gerader Jahreszahl angebracht wird.

Die Organisatoren bedankten sich bei allen Spendern, die den Namenswettbewerb und die Feierstunde unterstützt haben. Rolf Zietz engagiert sich seit vielen Jahrzehnten ehrenamtlich für die Weißstörche in seinem Zuständigkeitsgebiet.

Der Brutbestand in Schleswig-Holstein wird bereits seit 1907 statistisch erfasst. In diesem Jahr wurden landesweit 1.129 flügge Jungstörche gezählt – ein Rekordjahr. Zietz hält seit vielen Jahren fachliche Vorträge über den Weißstorch und steht für Anfragen zur Verfügung.

Beitrag von Hans-Jürgen von Hemm



Premiere: Offener Herbstgarten in Bunsoh

Ein Garten hat im September noch lange nicht Feierabend. Im Gegenteil. Wenn die große Sommerblüte langsam Platz macht, das Licht etwas tiefer steht und die ersten Früchte an den Bäumen Farbe bekommen, zeigt sich so manches grüne Paradies noch einmal von einer ganz anderen Seite.

Genau darum geht es beim neuen „Offenen Herbstgarten“ der Aktion „Offener Garten“ Schleswig-Holstein und Hamburg. Erstmals gibt es in diesem Jahr zusätzlich zum bekannten Gartenwochenende im Juni ein eigenes Herbstwochenende. Am **Sonnabend, 5. September, und Sonntag, 6. September 2026**, öffnen teilnehmende Gartenbesitzer noch einmal ihre Pforten.

Mit dabei sind auch Martina und Jürgen Meggers in Bunsoh. Ihre „GARTEN-VIELFALT“ dürfte vielen Gartenfreunden in Dithmarschen bereits ein Begriff sein. Auf rund 9.000 Quadratmetern ist an der Schulstraße über die Jahre eine parkähnliche Anlage entstanden, in der es hinter fast jeder Ecke etwas Neues zu entdecken gibt.

Und im September sieht das Ganze eben noch einmal anders aus als zum klassischen Termin im Frühsommer. Stauden zeigen ihre späten Farben, Gräser bringen Bewegung in die Beete und Büsche und Gehölze wechseln langsam in den

Herbstmodus. Dazu tragen viele der alten Obstbäume ihre Früchte – Äpfel, Birnen und Pflaumen sorgen dafür, dass es im Garten jetzt nicht nur ordentlich etwas zu schauen gibt.

Zu entdecken sind bei Familie Meggers außerdem unter anderem ein Bauerngarten mit verschiedenen Beeten, Kräuter-, Gemüse- und Beerenbereiche, eine Naturwiese, mehrere Teiche sowie der große Naturschwimmteich mit Strandfeeling. Dazu kommen Waldgarten, Gartenhäuser, Rosenpavillon, Insektendorf und zahlreiche kleine, mit viel Liebe gestaltete Ecken.

Wer einen Garten bisher vor allem aus dem Frühjahr und Sommer kennt, kann erleben, wie sehr sich Farben, Formen und Atmosphäre innerhalb weniger Wochen verändern. Und vielleicht nimmt der eine oder andere Besucher dabei gleich noch eine Idee für den eigenen Garten mit nach Hause.

Der „Offene Herbstgarten“ bei Martina und Jürgen Meggers, Schulstraße 7 in 25767 Bunsoh, ist am 5. und 6. September jeweils von 10 bis 17 Uhr geöffnet. Der Eintritt beträgt 2 Euro. Weitere Informationen zur Aktion und zu den teilnehmenden Gärten gibt es unter **offenergarten.de**

Beitrag von Fabian Fink – durch KI unterstützt



Rollläden für mehr Sicherheit richtig nutzen

Einbruchschutz beginnt oft an Fenstern und Terrassentüren. Rollläden können hier eine zusätzliche Barriere bilden – vorausgesetzt, sie sind geschlossen. Denn Einbrüche passieren nicht nur nachts, sondern auch tagsüber, wenn niemand zu Hause ist. Ein geschlossener Rollladen erschwert den direkten Zugang zum Fenster und kann einen Einbruchversuch verlangsamen.

Wie groß die Schutzwirkung tatsächlich ist, hängt allerdings von Bauart, Material, Führungsschienen, Aufhängung und Montage ab. Ein normaler Rollladen ist nicht automatisch eine geprüfte einbruchhemmende Anlage. Dennoch gilt: Wer vorhandene Rollläden konsequent nutzt, schafft zumindest eine zusätzliche Hürde.

Rollläden auch tagsüber nutzen

Im Alltag bleiben Rollläden tagsüber oft geöffnet. Eine automatische Steuerung kann hier helfen. Elektrische Anlagen lassen sich gemeinsam bedienen und in feste Abläufe einbinden. Beim Verlassen des Hauses können bestimmte

Rollläden per Tastendruck oder automatisch herunterfahren. Auch zeitgesteuerte Abläufe sind möglich.

Das bringt nicht nur mehr Komfort, sondern sorgt dafür, dass die Rollläden tatsächlich genutzt werden. Für verschiedene Situationen – etwa „Zuhause“, „Abwesend“, „Abend“ oder „Urlaub“ – können passende Einstellungen hinterlegt werden.



Im Urlaub Anwesenheit simulieren

Besonders praktisch ist eine automatische Steuerung bei längerer Abwesenheit. Rollläden können zu unterschiedlichen Zeiten bewegt werden, statt tagelang unverändert in derselben Position zu bleiben. Auch die Beleuchtung lässt sich einbinden. In Verbindung mit Zeit- oder Dämmerungssteuerungen kann das Haus dadurch bewohnt wirken.

„Gerade im Urlaub kann eine automatische Steuerung sinnvoll sein. Rollläden und Licht lassen sich so nutzen, dass das Haus auch während der Abwesenheit nicht tagelang völlig unverändert wirkt“, sagt Dennis Witschel.

Auf die Details kommt es an

Beim Einbruchschutz zählt immer das Gesamtsystem. Rollladenpanzer, Führungsschienen, Aufhängung, Welle, Endleiste und Montage müssen zusammenpassen. Bei höheren Sicherheitsanforderungen kommen zusätzliche Sicherungen gegen das Hochschieben des Rollladens infrage.

Auch die Endleiste kann eine Rolle spielen. Eine Dreikant-Endleiste kann das Ansetzen eines Hebelwerkzeugs erschweren, bietet für sich allein aber noch keinen geprüften Einbruchschutz.

Wer besonderen Wert auf Sicherheit legt, sollte deshalb nicht nur den Rollladen, sondern die gesamte Fenster- und Türsituation betrachten und sich fachlich beraten lassen.

Nachrüsten statt komplett erneuern

Auch ältere Rollläden lassen sich häufig modernisieren. Ist die vorhandene Anlage technisch in Ordnung, kann sie gegebenenfalls motorisiert und anschließend in eine automatische Steuerung eingebunden werden. So wird aus einem manuell bedienten Rollladen eine komfortablere Lösung mit Zeitsteuerung oder zentraler Bedienung.



Mein Tipp

Rollläden sind mehr als Sicht- und Sonnenschutz. Geschlossen können sie eine zusätzliche Barriere vor Fenstern und Terrassentüren bilden. Automatische Steuerungen helfen dabei, sie im Alltag konsequent zu nutzen und bei Abwesenheit sinnvoll einzubinden. Einen absoluten Einbruchschutz können Rollläden nicht garantieren. Sie können den Zugang aber erschweren und wertvolle Zeit kosten – und genau diese zusätzliche Hürde kann entscheidend sein.

Wenn Handwerk Schatten wirft
Sonnenschutz, der bleibt




WITSCHEL
Sonnenschutzsysteme

Dennis Witschel

- Professionelle Planung
- Regionale Umsetzung



 **04830 / 89 53 186**
www.schatten-witschel.de



Gesundheitsversorgung im ländlichen Raum

Die Sicherung einer wohnortnahen medizinischen Versorgung gehört zu den großen Herausforderungen des ländlichen Raums. In Lunden wurde diese Herausforderung früh erkannt - und gemeinsam mit den umliegenden Gemeinden entschlossen angegangen.

Bereits seit vielen Jahren beschäftigt sich die Region intensiv mit der Frage, wie eine verlässliche hausärztliche Versorgung langfristig gewährleistet werden kann. Stand zunächst vor allem die schwierige Nachfolge in bestehenden Hausarztpraxen im Mittelpunkt, kommen inzwischen weitere strukturelle Veränderungen im Gesundheitswesen hinzu. Auch die aktuelle Krankenhausreform kann erhebliche Auswirkungen auf die medizinische Versorgung im ländlichen Raum haben.

Gleichzeitig verändern sich die Erwartungen der nachfolgenden Ärztegeneration. Viele junge Allgemeinmedizinerinnen und Allgemeinmediziner entscheiden sich heute bewusst gegen die eigene Niederlassung und bevorzugen eine Tätigkeit im Angestelltenverhältnis. Damit gewinnt die kommunale Mitverantwortung für eine funktionierende medizinische Infrastruktur zunehmend an Bedeutung.

Die Gemeinde Lunden hat diese Entwicklung frühzeitig erkannt. Bereits Anfang der 2000er-Jahre zeichnete sich ab, dass es langfristig schwierig werden könnte, die damals vier bestehenden Hausarztpraxen am Ort zu erhalten.

Mit Unterstützung des Gesundheitskoordinators des Kreises Dithmarschen und ehemaligen Leiters des Westküstenklinikums, Herrn Stender, begann die Gemeinde deshalb, neue Wege zu gehen. Der Aufbau einer kommunal getragenen medizinischen Versorgung war damals keineswegs selbstverständlich und erforderte Beharrlichkeit, Mut und einen langen Atem.

Ein entscheidender Schritt erfolgte im Jahr 2019 mit der Gründung der Ärztezentrum Lunden gGmbH. Zunächst wurden zwei Allgemeinmediziner eingestellt. Von Beginn an wurde das Projekt dabei nicht allein von der Gemeinde Lunden getragen: Sieben umliegende Gemeinden erklärten sich bereit, die medizinische Versorgung der Region gemeinsam mit Lunden sowohl ideell als auch finanziell zu unterstützen.

GARTENPFLEGE BERTSCHIS

Neue Straße 32, 25746 Ostrohe
www.gartenpflegebertschis.de

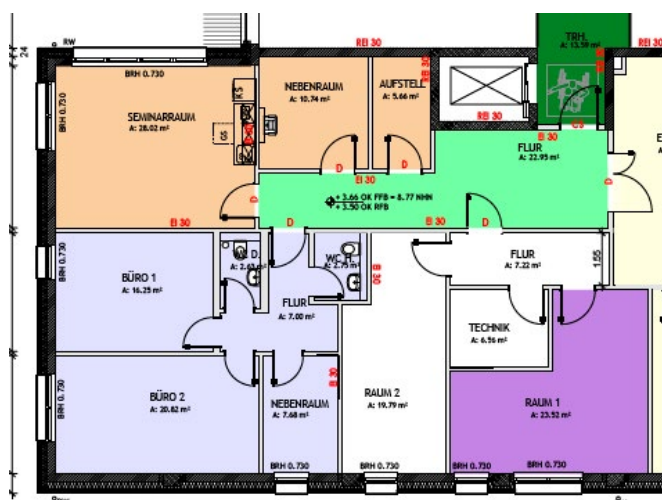


Unsere Leistungen: Hecken- & Baumschnitt, Objektpflege & Winterdienst, Baggerarbeiten, Schredderarbeiten, Montage von Sichtschutzzäunen & Gartenhäusern, Baumfällung, Beseitigung von Sturmschäden, Pflasterarbeiten, Stubbenfräsen, uvm.

Tel. 0170 - 54 94 999

Bis heute tragen acht Gemeinden gemeinsam zur Finanzierung des Ärzteentrums bei. Diese interkommunale Zusammenarbeit ist ein wesentlicher Baustein für den Erfolg des Modells. Denn die dauerhaft entstehenden ungedeckten Betriebskosten wären für eine einzelne Gemeinde nur schwer zu tragen. Parallel dazu wurde in zentraler Lage in Lunden mit einem Investitionsvolumen von mehreren Millionen Euro ein modernes Gesundheitszentrum errichtet.

Auf zwei Etagen entstanden attraktive und gut erreichbare Räumlichkeiten für unterschiedliche Angebote aus den Bereichen Gesundheit und Pflege. Herzstück des Gesundheitszentrums ist die Ärztezentrum Lunden gGmbH. In der großzügig ausgestatteten Praxis arbeiten mittlerweile vier Allgemeinmediziner sowie drei Ärztinnen beziehungsweise Ärzte in Weiterbildung. Damit leistet das Ärztezentrum einen wesentlichen Beitrag zur hausärztlichen Versorgung der gesamten Region und darüber hinaus. Ergänzt wird das Angebot durch eine Apotheke, eine Zahnarztpraxis und eine Ergotherapiepraxis. Sämtliche Bereiche des Gesundheitszentrums sind barrierefrei erreichbar.



Das Gesundheitszentrum Lunden soll sich auch künftig weiterentwickeln. Derzeit stehen noch rund 100 Quadratmeter Fläche für weitere Anbieter aus den Bereichen Gesundheit, Therapie oder Pflege zur Verfügung. Gesucht werden Dienstleisterinnen und Dienstleister, die das bestehende Angebot sinnvoll ergänzen und dazu beitragen möchten, die wohnortnahe Versorgung der Menschen in Lunden und den umliegenden Gemeinden weiter zu stärken. Interessierte können sich direkt an Bürgermeister V. Hamann oder an das Amt KLG Eider (Tel.: 04836/990-0) wenden.

Die Gemeinden und die Menschen der Region freuen sich über weitere Angebote, die das Gesundheitszentrum bereichern und das medizinische und pflegerische Versorgungsnetz vor Ort weiter stärken.

Beitrag und Fotos von Fred Johannsen

Theobald
SANITÄR HEIZUNG KLIMA

Ab sofort findet ihr uns in der
Mühlenstraße 7 in Hennstedt.

04836 - 541 theobald-shk.de

Das.mok.wi...
RECYCLING

Möller HEIDE

ENTSORGUNG

Vogelweide 11a, Heide • 0481 / 876 50

**Schrott, Grünschnitt, Holz,
gemischte Abfälle,
Containerdienst**

www.moeller-recycling.de

Kompakte Markise.
Große Wirkung.

Jetzt
**Cashback
400€**
sichern

Premiumqualität zum Aktionspreis: 01.05. – 31.08.2026
Teilnahmebedingungen: markilux.com/de-de/cashback

Die Beste unter der Sonne. Made in Germany.
Designmarkise markilux 990. Premiumqualität zum Aktionspreis.

Rollo-Möller

Besuchen Sie unsere Ausstellung direkt an der B5
Meldorfer Straße 30–32 | 25770 Hemmingstedt | Telefon: 0481/62728
info@rollo-moeller.de | www.rollo-moeller.de

Fenster • Türen • Rollläden • Terrassendächer
Markisen • Tore • Insektenschutz • Vordächer **markilux**



Kabinengeflüster aus

Mit einer neuen Beregnungsanlage und hohem Einsatz in die Sanierung des Stadionrasens kann der Heider SV seine Oberliga-Heimspiele jetzt auf einem gepflegten Untergrund bestreiten. Christian Danz (von links), Thomas Forck, Joachim Bienek, Hagen Forck, Marcus Wanke, Elisabeth Forck und Hendrik Danz haben dazu beigetragen.



Ihre Autoscheibe

hat einen Sprung?

Tel: 04101 - 58 65 95

WINTeC AUTOGLAS
Meyenburg Freundlich. Fair. Und Überall.



- ✓ Steinschlagreparatur
- ✓ Neuverglasung
- ✓ PKW | LKW | Bus | Wohnmobile
- ✓ Vor-Ort-Service
- ✓ Hol- und Bring-Service
- ✓ Ersatzfahrzeug

8 x in Schleswig-Holstein: Hemmingstedt • Itzehoe • Rendsburg • Barmstedt • Elmshorn • Husum • Pinneberg • Lürschau
www.autoglas-meyenburg.de • info@autoglas-meyenburg.de

Heide & Umgebung



STADIONRASEN DES HEIDER SV JETZT IM TOP-ZUSTAND



90 Tonnen Sand, 260 Kilo Saatgut, 450 Kilo Dünger und als Höhepunkt der Maßnahme spendet jetzt eine neue Beregnungsanlage das nötige Nass für einen erstklassig hergerichteten Platz im Stadion des Heider SV. Die Investition in Höhe von 26.000 Euro stammten die Firmen Auvam, Danz Shipping und Joachim Bienek.

Bienek ist viel im Einsatz, wenn es um den HSV geht. Bereits 2014 gehörte er zu den Gründern der Liga GmbH, um den Hauptverein finanziell zu entlasten. Das Modell funktioniert. Aktuell im Vorstand als Beisitzer für Infrastruktur zuständig, ist es ihm ein großes Anliegen, dass sich die Anlage in einem Top-Zustand befindet. Im letzten Schritt will Joachim Bienek einen Brunnen errichten, um von der öffentlichen Wasserversorgung unabhängig zu sein.

Auch ihn nervten zuletzt so böse Begriffe wie „Kartoffelacker“, wenn diese Bezeichnung Fußballern und auch manchem Gäste-Trainer über die Lippen kam. Doch was nützt der Unmut, wenn nichts passiert und alles beim Alten bleibt. Also griffen Joachim Bienek und Marcus Wanke zu Gerätschaften, um das Übel an der Wurzel zu packen.

Nach Wochen harter Arbeit ist der Rasen „ein Teppich“, wie Liga-Trainer Markus Wichmann lobt. Unebenheiten, Löcher und Unkraut gehören der Vergangenheit an. Mit dem regelmäßigen Einsatz der Beregnungsanlage, bestehend aus 13 Regnern, die an einer Ringleitung angeschlossen sind, ist vor jedem Heimspiel gewährleistet, dass das Grün vor Trockenheit geschützt wird.

Beitrag und Foto von Ulrich Seehausen

OBERLIGA SH SEPTEMBER 2026

TUS ROTENHOF (H)

05.09.2026 // 14:00

FC KILIA KIEL (H)

19.09.2026 // 14:00

PSV NEUMÜNSTER (A)

12.09.2026 // 14:00

SV EICHEDE (A)

26.09.2026 // 15:00



Noch mehr Heider SV unter:
@heider_sv
heidervs-liga.de

**REIFEN +
AUTOSERVICE**

**MEISTERHAFTER
AUTOSERVICE**

-  Inspektion
-  Klimaservice
-  Bremsen
-  Abgasanlage
-  Achsvermessung
-  Glasservice
-  Ölservice
- und vieles mehr!



Reifen-Meyenburg GmbH & Co. KG
Carl-Friedrich-Benz-Str. 1 • 25770 Hemmingstedt
Tel.: 0481/78767-0



Deutsche Mehrkampfmeisterschaften

Am 19. und 20. September 2026 wird Dithmarschen zum Treffpunkt des deutschen Mehrkampsports. Der MTV Heide richtet die Deutschen Mehrkampfmeisterschaften des Deutschen Turner-Bundes (DTB) aus. Mehr als 725 Aktive aus dem gesamten Bundesgebiet werden dazu in Heide und Meldorf erwartet.

Für die Region ist die Veranstaltung etwas Besonderes: An einem Wochenende werden an mehreren Wettkampfstätten Deutsche Meistertitel vergeben – und die Zuschauer können ganz unterschiedliche Facetten des Mehrkampsports erleben. Die inzwischen vorliegenden Meldezahlen zeigen die Dimension der Meisterschaften: Rund 145 Aktive treten in den traditionsreichen Jahnwettkämpfen an, 280 in den Deutschen Mehrkämpfen, 200 in den leichtathletischen Mehrkämpfen und mehr als 100 im schwimmerischen Fünfkampf. Hinzu kommen Trainer, Betreuer, Kampfrichter, Familien und Zuschauer.

Damit werden über das Wochenende weit mehr als 1.000 Menschen rund um die Meisterschaften in Heide und Meldorf unterwegs sein. Das Besondere an den Deutschen Mehrkampfmeisterschaften ist ihre außergewöhnliche sportliche Vielfalt. Bei den Deutschen Mehrkämpfen verbinden die Athletinnen und Athleten Turnen und Leichtathletik miteinander. Noch vielseitiger sind die traditionsreichen Jahnwettkämpfe: Hier müssen die Teilnehmer ihr Können in Turnen, Leichtathletik und Schwimmen unter Beweis stellen.

Daneben werden die leichtathletischen Fünfkämpfe ausgetragen, bei denen unterschiedliche leichtathletische Fähig-



keiten wie Schnelligkeit, Sprungkraft, Wurfstärke und Ausdauer gefragt sind.

Eine besondere Wettkampfform bietet der schwimmerische Fünfkampf. Er besteht nicht nur aus klassischen Schwimmsportdisziplinen: Zum Programm gehören Wasserspringen, Zeit-tauchen sowie drei verschiedene Schwimmlagen. Damit sind auch hier Vielseitigkeit, Technik und unterschiedliche sportliche Fähigkeiten gefragt. Gerade diese Mischung macht den besonderen Charakter der Meisterschaften aus: Während

H **HANSEN**
Gartentechnik
seit 2002

Bewässerungstechnik - Teichtechnik - Licht im Garten - Mähroboter - eBikes



Ein
Roboterkonzept
für den
perfekten Rasen!



Jetzt auch für Sportplätze & öffentliche Anlagen!

Hansen GmbH - Hinrich-Schmidt-Str. 28b - 25746 Heide - Tel.: 0481/85 65 0 - www.Gartentechnik-Hansen.de

einige Aktive innerhalb einer Sportart ihre Vielseitigkeit zeigen, müssen andere zwischen Turnhalle, Stadion und Schwimmbecken bestehen.

Die Wettkämpfe verteilen sich auf mehrere Austragungsorte. Die Schwimmwettbewerbe finden im Schwimmbad Heide statt, geturnt wird in den Sporthallen des Werner-Heisenberg-Gymnasiums. Die leichtathletischen Wettbewerbe werden im Stadion von TuRa Meldorf ausgetragen.

Der MTV Heide übernimmt als Ausrichter die Gesamtorganisation der Meisterschaften und wird am Standort Meldorf von TuRa Meldorf unterstützt.

Bereits in den 1980er-Jahren gehörten Heider Sportler zur nationalen Spitze. Helge Sampel und Henning Paarmann gewannen im schwimmerischen Mehrkampf mehrfach Deutsche Meistertitel. Diese Erfolgsgeschichte setzte sich über die folgenden Jahrzehnte fort: Mit Kathrin Holler, Katrin Witt und Kai Westensee stellte der MTV Heide weitere mehrfache Deutsche Meister im schwimmerischen Mehrkampf, auch in den traditionsreichen Jahnwettkämpfen waren Heider Athletinnen und Athleten auf nationaler Ebene erfolgreich. Jule Fiebelkorn, Dana Voss und Dennis Neuhoﬀ konnten hier mehrfach Deutsche Meistertitel für den MTV Heide erringen. Hinzu kommen über die Jahre zahlreiche Vizemeisterschaften, Bronzemedailien und weitere Podestplätze in den unterschiedlichen Mehrkampfdisziplinen. Dass diese Tradition bis heute fortlebt, zeigt die aktuelle Generation: Estelle Joost gewann im vergangenen Jahr einen Deutschen Meistertitel und möchte nun bei der Heim-DM vor eigenem Publikum ihren Titel verteidigen.

Hinter den Teilnehmerinnen und Teilnehmern liegen Monate intensiven Trainings. Für viele – darunter zahlreiche Nachwuchssportler – ist bereits die Qualifikation für die Deutschen Meisterschaften ein Höhepunkt ihres Sportjahres. In Dithmarschen geht es nun um persönliche Bestleistungen, Medailien und Deutsche Meistertitel.

Gleichzeitig werden Sportler, Vereine und Familien aus vielen Teilen Deutschlands die Region kennenlernen. Heide und Meldorf werden damit für ein Wochenende nicht nur zu Austragungsorten, sondern zu Gastgebern für den deutschen Mehrkampfsport.

Beitrag von MTV Heide

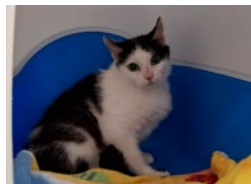
Samtpfoten suchen Zuhause

Im Tierheim Tensbüttel, betrieben vom Tierschutzverein Dithmarschen e.V., warten derzeit mehrere liebe Fellnasen auf ein neues Zuhause. Alle anderen Vermittlungskriterien gelten ebenso: Kastration, Chip, Registrierung etc.

Damit Mensch & Katze gut zueinander finden, gelten beim Tierheim Tensbüttel folgende Regelungen: Erwachsene Katzen werden kastriert, entwurmt und gechipt vermittelt. Ebenso wird eine Registrierung beim Deutschen Haustierzentralregister „Findefix“ vom Deutschen Tierschutzbund vorgenommen – so kann ein entlaufener oder gefundener Vierbeiner jederzeit seinem Halter zugeordnet werden.

Besuchs- und Telefonzeiten sind von Mittwoch bis Sonntag, jeweils 15:00 bis 17:00 Uhr. Termine bitte telefonisch vereinbaren unter 04835 / 87 25.

Wenn du also ein kleines Herz für Katzen übrig hast – vielleicht wartet genau die richtige Samtpfote schon auf dich. Mehr Infos & aktuelle Schützlinge gibts auf der Webseite des Tierschutzvereins Dithmarschen (Tierheim Tensbüttel).



Monika

Monika ist zwei Jahre alt und scheu. Sie eignet sich ideal als Freigänger oder auch als Hofkatze.



Ernst Peters

seit 1963 in Heide



Das machen wir für Sie!

- Gebäudereinigung für Büro, Privat oder gewerbliche Objekte
- Treppenhäusereinigung
- Glasreinigung
- Grundstückspflege und Winterdienst
- Rückschnitt und Entfernung von Hecken und Bäumen, inklusive Schredderarbeiten
- Montage- und Installationsarbeiten im Innen- und Außenbereich
- Hausmeister-Service
- Rückbau- und Demontearbeiten
- Steinreinigung und Pflasterarbeiten
- Erd- und Aushubarbeiten
- Entrümpelungen und Haushaltsauflösungen

0176 / 16 35 49 00 · 0481 / 6 35 49
www.gebaeudereinigung-ernst-peters.de
E-Mail: raimon.joesten@t-online.de

Ernst Peters · Inhaber: Andrea Joesten, Hamburger Straße 69, 25746 Heide



CODE SCANNEN FÜR
MEHR INFORMATIONEN

Wärmepumpe: Heizen im Winter, kühlen im Sommer

Heiße Sommertage können Wohnungen und Häuser ordentlich aufheizen. Wer über eine neue Heizung nachdenkt, kann deshalb auch den sommerlichen Hitzeschutz im Blick behalten. Denn viele Wärmepumpen können nicht nur heizen, sondern auch kühlen. Entscheidend ist, dass die Technik zum Gebäude passt.

Besonders direkt funktioniert das bei Luft-Luft-Wärmepumpen. Sie geben Wärme oder Kühle über die Raumluft ab und benötigen weder Heizkörper

noch wasserführende Heizungsleitungen. Das kann vor allem für kleinere oder sehr gut gedämmte Häuser interessant sein. Allerdings sorgen die Geräte für Luftbewegung und verursachen innen wie außen Geräusche. Zudem müssen Filter regelmäßig gereinigt oder gewechselt werden. Warmwasser bereiten sie nicht auf – dafür ist eine separate Lösung nötig.

Auch viele Luft-Wasser-, Erdreich- und Grundwasser-Wärmepumpen können kühlen. Voraussetzung ist, dass die Anlage dafür ausgelegt ist und die Wärmeverteilung im Haus mitspielt. Gut geeignet sind beispielsweise Fußboden-, Wand- oder Deckenheizungen. Besonders sparsam kann die Kühlung mit Erdreich- und Grundwasser-Wärmepumpen sein, weil sich die natürliche Kühle des Bodens oder Grundwassers nutzen lässt. Luft-Wasser-Wärmepumpen benötigen zum aktiven Kühlen meist mehr Strom.

Wichtig bei wassergeführten Systemen: Beim Kühlen darf sich an kalten Flächen kein Kondenswasser bilden. Sonst drohen auf Dauer Schimmel und Schäden am Gebäude. Eine sogenannte Taupunktüberwachung sorgt dafür, dass die Flächen nicht zu stark abkühlen.

Die Kühlfunktion allein sollte jedoch nicht über den Kauf entscheiden. Im Mittelpunkt steht eine Wärmepumpe, die zum Haus passt und vor allem im Winter effizient arbeitet. Eine unabhängige Beratung vor der Investition ist daher sinnvoll.

Und auch ohne Kühltechnik lässt sich viel erreichen: Außenliegende Rollläden oder Verschattungen, eine gute Dämmung und Lüften in den kühlen Morgen- und Nachtstunden halten Hitze draußen und sparen Strom.

Wer in Schleswig-Holstein saniert, modernisiert oder ein Haus kauft, sollte den sommerlichen Hitzeschutz gleich mitdenken. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale hilft dabei, passende Lösungen für das eigene Zuhause zu finden. Ob Wärmepumpe oder Förderung – jetzt QR-Code scannen und individuell beraten lassen!

HARDER Glasbau GmbH





- Fenster und Türen aus: Kunststoff - Holz - Aluminium
- Wintergärten
- Rollläden
- Plissees
- Innentüren
- Überdachungen
- Sonnenschutzanlagen

Waldschlößchenstr. 156/Grundhof
Heide - Ostrohe

Tel. 0481-850 540

www.harder-glasbau.de

 **Heizung • Sanitär • Lüftung**
Ölfeuerungs- u. Gas-Anlagen
Wärmepumpen • Solartechnik

Fachmännische Beratung – Wartung Ihrer Heizungsanlage
Günstige Einstellung des Ölbrenners
Fachgerechte Ausführung von Sanitär- u. Klempnerarbeiten

GÜNTER PIOCH
GÜNTER PIOCH GMBH & CO. KG

Heide-Süderholz 0481 3003

FilmClub Heide September 2026

Beitrag Künsterstutz

Der Salzpfad

Raynor und Moth Winn stehen vor den Trümmern ihrer Existenz. Nach einer gescheiterten Investition verlieren sie ihr Zuhause, gleichzeitig erhält Moth die Diagnose einer unheilbaren neurodegenerativen Erkrankung. Mit einem Rucksack, einem kleinen Zelt und nur wenig Geld machen sich beide auf den mehr als 1.000 Kilometer langen Küstenwanderweg. Was zunächst aus der Not heraus beginnt, entwickelt sich zu einer Reise voller Herausforderungen, Begegnungen und neuer Hoffnung. Die Vorstellung beginnt am Montag, 7. September, um 19.30 Uhr im



Kino Lichtblick in Heide. Karten unter www.kino-heide.de und an der Kinokasse. Im Anschluss laden die Veranstalter zum Weintreff im Kinofoyer.

Fair Traders

Im Rahmen der Fairtrade Woche lädt der FilmClub Heide zur Vorstellung des Dokumentarfilms „Fair Traders“ ins Kino Lichtblick ein. Die Veranstaltung findet in Kooperation mit dem Verein *Eine Welt im Blick* statt und beschäftigt sich mit der Frage, ob wirtschaftlicher Erfolg und verantwortungsvolles Handeln miteinander vereinbar sind. Der mehrfach ausgezeichnete Schweizer Dokumentarfilm begleitet drei Unternehmerinnen und Unternehmer, die bewusst einen anderen Weg gehen: Faire Löhne, nachhaltige Produktion und langfristiges Wirtschaften, auch wenn dies häufig zulasten



kurzfristiger Gewinne geht. Der Film zeigt, welche Herausforderungen mit diesem Ansatz verbunden sind und wie sich unternehmerische Verantwortung in der Praxis umsetzen lässt.

Karten für 12,50 Euro unter www.kino-heide.de und an der Kinokasse.

Lust auf Hyundai



Unser Marco Wichmann

**11x Top
Verkauf & Service
für Sie im Norden**

NORD-OSTSEE AUTOMOBILE
VAN MOSSEL AUTOMOTIVE GROUP

Hyundai Center Heide | Meldorfer Straße 103, 25746 Heide, T 0481 683 830 0

Lust auf Leistung – Center in Flensburg, Heide, Husum, Schleswig, Marne, Itzehoe, Neumünster, Hamburg-Harburg, Hamburg-Bergedorf, Schwarzenbek, Bad Belzig
hyundai.nord-ostsee-automobile.de



Traumbäder zum

Wohlfühlen

von Haustechnik Thomsen



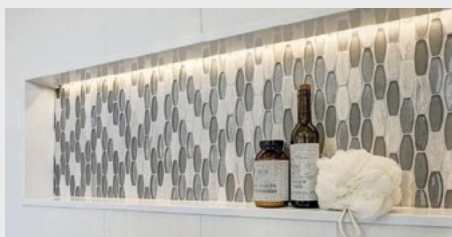
Wir planen, bauen & renovieren Ihr Bad. Ob Neu-, An- oder Umbauten - modern, klassisch, behinderten- oder altersgerecht – wir sind immer der richtige Partner für Sie. Wir bieten Ihnen jede Menge Ideen & Fachwissen, eine Top-Ausführung aller Arbeiten, Kundendienst und einen ausgezeichneten Service inkl. 3D-Planung von Anfang an...

Was können wir für Sie tun?

Heizung - Wenn es um Ihre Heizung geht, bringen wir nicht nur Knowhow und Kompetenz mit - sondern auch jahrzehntelange Erfahrung. Wir beraten Sie gern und stellen unsere handwerklichen Fähigkeiten bei Ihnen unter Beweis.

Alternative Energien - "Green Technology" ist ein Stichwort, dem wir uns im Bereich der Haustechnik seit langem widmen. So zeigen wir Ihnen Alternativen zum Heizungsbetrieb mit fossilen Energien (Öl und Gas) auf, informieren Sie über Solarenergie, Wärmepumpentechnologie und Hybridtechnik.

Kundendienst - Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen - schnell und unkompliziert. Sowie zur Heizungsoptimierung bei Bestandsanlagen zur **Energieeinsparung**. Ein Anruf genügt.



Kommen Sie ins Team...

Wir stellen ein:

AUSZUBILDENDE ANLAGENMECHANIKER (m/w/d) für 2026

für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik

ANLAGENMECHANIKER (m/w/d)

für Sanitär- und Heizungstechnik

MEISTER / TECHNIKER (m/w/d)

für Sanitär- und Heizung



info@haustechnik-thomsen.de
www.haustechnik-thomsen.de

SEIT 1983

HAUSTECHNIK Thomsen
GmbH & Co. KG

Heizung · Sanitär · Öl- u. Gas-Kundendienst · Klimatechnik · Lüftung · Rohrreinigung

Kreuzstraße 121a · 25746 Heide · ☎ 04 81 / 68 46 80